POGODA
Dzisiaj będzie częściowo słonecznie z temperaturą do 68 F (20 C). Wiatry południowo-zachodnie z prędkością od 10 do 15 mil na godzinę.
Jutro będzie pochmurnie z rozpogodzeniami. Mogą wystąpić opady. Temperatura do 73 F (23 C).
Wschód słońca o godzinie 7:10 rano, zachód o 5:59 wieczorem.

Dziennik Związkowy
POLISH DAILY ZGODA

Published Since 1908
AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS INTERNATIONAL

KALENDARZYK
Dzisiaj wtorek, 22 października — Filipa.
Jutro środa, 23 października — Johna of Capistrano.
Pojutrze czwartek, 24 października — Marcina.

No. 204 Rok (Vol.) LXXVIII | CHICAGO, IL, Wtorek, 22 Października (October 22), 1985 | Telefon wszystkich biur 286-0141. 35¢

PRZEMÓWIENIE PERESA W ONZ

B. Craxi Bohaterem Narodowym

Kolczyk w Uchu Atrybutem Wyłącznie Piratów

Ramstein, Niemcy Zachodnie. — (NYT) — Europejskie dowództwo Sił Lotniczych USA zabroniło mężczyznom noszenia kolczyków w uszach, nawet wówczas, kiedy nie są oni na służbie wojskowej.

Rzecznik, płk. William Johnson, stwierdził, że "noszenie kolczyków nie licuje z wyobrażeniem o wojsku". Przy czym zaznaczył, że niewielu mężczyzn nosi kolczyki, więc i problem nie jest zbyt wielki.

Zgodnie z regulaminem wojskowym obowiązującym w Europie, mężczyznom nie wolno nosić kolczyków, kiedy są w mundurze wojskowym. Obecnie, przepisy te uległy zmianie i od 3 października zakaz dotyczy również mężczyzn ubranych po cywilnemu na terenie bazy wojskowej.

Brytyjskie Sankcje Przeciw RPA

Nassau, Bahama (UPI) — Premier Wielkiej Brytanii, Margaret Thatcher i przedstawiciele 45 byłych kolonii brytyjskich doszli do porozumienia w sprawie podjęcia akcji, mających na celu wywarcie nacisku na rząd Republiki Południowej Afryki aby zaniechał polityki segregacji rasowej — apartheidu.

Porozumienie zostało osiągnięte po pięciu dniach burzliwych negocjacji.

Ustalono, że sankcje ekonomiczne przeciwko rządowi w Pretorii zostaną wprowadzone natychmiast.

Uczestnicy spotkania zaapelowali o podjęcie przez rząd białej mniejszości w RPA rozmów z przedstawicielami czarnej większości oraz zdelegalizowanego Afrykańskiego Kongresu Narodowego.

Wprowadzono zakaz udzielania pożyczek dla rządu RPA, podjęcie specjalnych środków mających na celu ograniczenie importu złotych monet, "krugerandów" oraz zakaz dofinansowywania misji handlowych w tym kraju.

Wielka Brytania, która zainwestowała w RPA 15.5 miliarda dol., już wcześniej wprowadziła zakaz na zawieranie z RPA kontraktów na dostawę broni, zakaz sprzedaży komputerów i technologii nuklearnych oraz sprzedaży ropy naftowej.

Thatcher określiła odstępstwo od swojego poprzedniego stanowiska jako "bardzo małe". Powiedziała, że roczny import "krugerandów", które są głównym źródłem dochodów RPA nie przekracza wartości 700 tys. dol.

Thatcher spotkała się pod koniec negocjacji z premierem Indii, R. Gandhi, kanadyjskim premierem Brianem Mulroney i premierem Australii Robertem Hawke.

"Jakkolwiek — powiedziała M. Thatcher istnieją dość duże różnice w naszym stosunku do sprawy sankcji, chcieliśmy osiągnąć w tej sprawie porozumienie".

Wznowienie Rozmów Między UAW I Chryslerem

Detroit. (ST) — Przedstawiciele związku zawodowego pracowników samochodowych i firmy Chrysler wznowili wczoraj rozmowy na temat doprowadzenia do porozumienia i zakończenia tym samym przeciągającego się strajku. Tempo rozmów zostało przyśpieszone.

O dzień wcześniej, zakończył się strajk pracowników Chryslera w Kanadzie. 10,400 pracowników Chryslera w Kanadzie zgodziło się na przedłożone przez firmę warunki.

Szanse Utworzenia Koalicji

List Prez. Reagana Wzmocnił Pozycję Premiera Włoch

Rzym (CT, CST) — Socjalistyczny przywódca Włoch, Bettino Craxi, którego gabinet rozpadł się z powodu potraktowania sprawy uprowadzonego statku "Achille Lauro," próbuje obecnie utworzyć nową koalicję.

Przypuszcza się, że jego zabiegi przyniosą rezultaty, ponieważ otrzymał pojednawczy list z Białego Domu zaczynający się słowami "Drogi Bettino," a zakończony pozdrowieniami od prez. Reagana.

Prezydent Włoch Francesco Cossiga zwrócił się w poniedziałek do Bettino Craxiego, by utworzył on nowy rząd. Poprzedni gabinet rozpadł się w ubiegłym tygodniu z powodu silnego protestu Stanów Zjednoczonych, które miały za złe Włochom, że pozwoliły na ucieczkę ściganego przywódcy palestyńskich partyzantów, Mohammeda Abbasa.

Craxi, którego partia zdobyła zaledwie 9% głosów w głosowaniu powszechnym, odzyskał z końcem tygodnia utracony prestiż. Włosi wyrazili swoje uznanie dla Craxiego, który w ich oczach urósł do obrońcy terytorialnej suwerenności Włoch w sytuacji, gdy Stany Zjednoczone wmieszały się w sprawę ujęcia czterech terrorystów podejrzanych o zabójstwo amerykańskiego turysty.

Niemniej jednak, kraj tak ściśle

(Ciąg dalszy na str. 6-ej)

Pierwsze Damy Przeciw Narkotykom

New York, ONZ. (UPI) — Żona prezydenta Nikaragui powiedziała, że postanowiła porozmawiać z panią Reagan na osobności w czasie ONZ-towskiej konferencji w sprawie narkotyków, by powiedzieć jej, iż one obie, pracując wspólnie, mogłyby wywrzeć wpływ na swych mężów dla złagodzenia napiętych stosunków między obu krajami.

Żony siedemnastu przywódców spotkały się na "Konferencji Pierwszych Dam' zorganizowanej przez Nancy Reagan z okazji 40-lecia ONZ.

Rosario Maria Murillo, żona nikaraguańskiego komunistycznego prezydenta, Daniela Ortegi, postanowiła wykorzystać właśnie ten moment by: "Powiedzieć jej (pani Reagan) kilka słów."

"Wiem, że ona (pani Reagan) blisko współpracuje ze swym mężem, podobnie jak ja"— powiedziała żona Ortegi —"Dlatego myślę, że my dwie mógłybyśmy znaleźć drogę porozumienia dla poprawy stosunków pomiędzy naszymi krajami."

Nancy Reagan, która jeszcze przed wyborem jej męża na Prezydenta Stanów Zjednoczonych prowadzić jęła własną kampanię na rzecz zwalczania narkomanii, postarała się o zwołanie konferencji "matek" dla wspólnego zastanowienia się nad tym właśnie aspektem życia w Ameryce i innych krajach.

W czasie rozmów, żona premiera Sri Lanki zaproponowała, by następna konferencja w sprawie narkotyków odbyła się w jednym z krajów Trzeciego Swiata, najlepiej właśnie na Cejlonie (in. Sri Lanka), ale nie spotkała się z entuzjastycznym przyjęciem, choć pani Reagan powiedziała, iż nie wyklucza takiej możliwości w przyszłości.

WASHINGTON — Prezydent Ronald Reagan spotkał się w Białym Domu z premierem Szymonem Peresem 17 października bież. roku. (UPI)

Wypowiedź Prezydenta Na Temat Polski

Spotkanie z Jerzym Milewskim

Washington. (CT) — Wczoraj prezytent Reagan spotkał się w Białym Domu z reprezentantem zdelegalizowanego związku zawodoweo "Solidarność," kierownikiem brukselskiego Związku, Jerzym Milewskim.

W pisemnym oświadczeniu po tym spotkaniu Prezydent powiedział, co następuje: "Wskazałem p. Milewskiemu, że wiązałem wielkie nadzieje na przywrócenie ogólnonarodowego pojednania w wyniku amnestii ogłoszonej w roku 1984. Niestety, ostatnie doniesienia z Polski nie są dobre."

Prezydent zwrócił także uwagę na wzrost aresztowań z powodów politycznych i wprowadzenie nowych przepisów prawnych, które pozwalają wymiarowi sprawiedliwości dowolnie rozszerzać pojęcie tzw. zbrodni.

"Wybory parlamentarne w Polsce, podobnie jak wszystkie kampanie wyborcze poprzednio, zostały sfałszowane by nie dopuścić do oddania miejsc reprezentantom narodu"— — powiedział Prezydent, dodając na zakończenie, że w jego przekonaniu tylko prawdziwy dialog pomiędzy rządem i rzeczywistymi przedstawicielami społeczeństwa jest drogą do rozwiązania poważnych polskich problemów.

Prezydent Reagan raz jeszcze zwrócił uwagę na sprawy polskie w wywiadzie udzielonym miesięcznikowi "Reader's Digest." Oto fragmenty wypowiedzi:

"Reader's Digest": Panie Prezydencie, gdyby mógł Pan udzielić rady Polakom, co by Pan powiedział Lechowi Wałęsie, "Solidarności" i działaczom kościelnym walczącym z reżimem komunistycznym?

PREZYDENT: Musiałbym powiedzieć — róbcie to, co robicie, nadal podejmujcie wysiłki na rzecz odzyskania wolności wywierając nacisk w kierunku reform oraz przestrzegania ludzkich, religijnych i ekonomicznych praw. Jestem przekonany, że opór społeczeństwa polskiego przeciw totalitaryzmowi zmusi w końcu rząd do podzielenia się władzą.

"Reader's Digest": Zarówno w Departamencie Stanu jak i w kilku krajach europejskich słyszy się opinie, że Wałęsa i "Solidarność" mogliby odejść, co ułatwiłoby ponowne nawiązanie normalnych stosunków dyplomatycznych. Co mógłby Pan o tym powiedzieć?

PREZYDENT: Nie wydaje mi się, żeby takie było stanowisko Departamentu Stanu. Jakąż korzyść odnieślibyśmy z dialogu dyplomatycznego z totalitarnym rządem, który nie reaguje na żądania własnych obywateli i wykazuje tak mało nadziei na jakiekolwiek zmiany?

Od redakcji:

W najbliższym czasie zamieścimy pełny tekst tego niezwykle interesującego wywiadu.

Konferencja Układu Warszawskiego

Moskwa (UPI) — Przywódca Sowietów, M. Gorbaczow opuścił Kreml w towarzystwie wysokich przedstawicieli władz i politycznych doradców, i udał się do Bułgarii, by wziąć udział w posiedzeniu państw Układu Warszawskiego przed spotkaniem na szczycie z prez. Reaganem.

Agencja TASS doniosła, że wraz z Gorbaczowem do stolicy Bułgarii wyjechał min. spraw zagranicznych E. Szewardnadze, min. obrony S. Sokołow, premier N. Ryżkow, nowo mianowany min. handlu zagranicznego B. Aristow i sekretarz KC, K. Rusakow.

Zachodni dyplomaci stwierdzili, że wszystko wskazuje na chęć Kremla do przedyskutowania sprawy spotkania na szczycie z sojusznikami bloku wschodniego.

Gorbaczow — stwierdzili dyplomaci — nie chciałby, by po spotkaniu z prezydentem Francji miało zaraz miejsce spotkanie z prezydentem Stanów Zjednoczonych. Zanim do tego dojdzie, Gorbaczow chce spotkać się ze swoimi sojusznikami.

Świta, z jaką Gorbaczow udał się do Sofii świadczy o wielkiej wadze, jaką Kreml przywiązuje do rozmów z przedstawicielami Czechosłowacji, Rumunii, PRL, Węgier, Bułgarii i Niemiec Wschodnich.

Według agencji TASS, spotkanie Układu Warszawskiego jest spotkaniem normalnie przewidzianym w programie.

Poprzednie spotkanie w Sofii miało odbyć się w styczniu. Zostało jednak odwołane z powodu choroby K. Czernienki, który zmarł w marcu.

Ostatecznie odbyło się ono w kwietniu w Warszawie i było dla Gorbaczowa pierwszą okazją do opuszczenia Moskwy i wyjazdu za granicęw w roli przywódcy ZSSR.

Na warszawskim zjeździe ratyfikowano układ na następnych 20 lat.

Trzęsienia Ziemi w Meksyku i USA

Mexico City (CSM) — Trzy wstrząsy podziemne zarejestrowano w stolicy Meksyku w miesiąc po dwóch tragicznych trzęsieniach ziemi.

Najsilniejszy wstrząs miał siłę 4.3 stopni w skali Richtera.

Trzęsienie ziemi o niewielkiej sile zarejestrowano również na terenie Stanów Zjednoczonych w niedzielę.

Topór w Grobie

Sowieccy archeolodzy w pobliżu ukraińskiej wioski Czuguno — Krepenka odkryli kurhan z I lub II wieku naszej ery, kryjący zwłoki królowej Sarmatów.

Została ona najprawdopodobniej zabita zgodnie z rytuałem po śmierci swego męża i pogrzebana w kurhanie wraz z toporem wojennym, religijnymi figurami, złotymi pierścieniami, diademami, srebrnym lusterkiem chińskim, maskami i kotłem z brązu, noszącym insygnia królewskie.

Sarmaci byli wędrownym plemieniem przybyłym z Azji centralnej i zamieszkującym później tereny obecnej Polski i płd. Sowietów przez ponad 400 lat przed początkiem III wieku po Chrystusie.

Junta Oczekuje Na Werdykt

Buenos Aires, Argentyna (UPI) — We wtorek sąd cywilny Argentyny przesłuchał ostatniego świadka w sprawie dziewięciu przedstawicieli junty byłego rządu wojskowego tego państwa.

Po wysłuchaniu zeznań byłego dowódcy Sił Powietrznych Argentyny — Basilio Lami Dozo, są ogłosił przerwę w swych obradach.

Przypuszcza się, iż sąd ogłosi wyrok w tej sprawie pod koniec listopada lub w grudniu.

Ostatni świadek, B. L. Dozo oświadczył, iż nie miał on nic wspólnego ze śmiercią i zaginięciem około 9 tys. osób.

Dziewięciu przedstawicieli junty — w tym również i Dozo — zostali oskarżeni o spowodowanie śmierci 5,392 osób oraz torturowanie niewinnych ludzi, wtrącanie ich do więzień i obozów pracy, a także o pogwałcenie podstawowych praw człowieka.

Tego samego też dnia rząd Argenty wydał nakaz aresztowania siedmiu oficerów i sześciu cywilów, podejrzanych o usiłowanie zakłócenia demokracji tego państwa.

Wszystkim tym osobom zarzuca się powiązania i współpracę z prawicowymi ugrupowaniami, usiłującymi zburzyć argentyńską demokrację. Ponadto ugrupowaniom tym przypisuje się "wszystkie najnowsze ataki terrorystyczne, jakie zanotowano w państwie (Argentynie)".

"Teamsters" Będą Głosować Powtórnie

Philadelphia (UPI) — Związki zawodowe kierowców ciężarówek "Teamsters", które w piątek odrzuciły propozycję tymczasowego porozumienia przedstawicieli miejscowej prasy, będą miały szansę w tym tygodniu znowu głosować nad następną taką propozycją.

Zdaniem przewodniczącego — "Teamsters" — Jim Donahue — tym razem związki te przyjmą tymczasowe porozumienie.

Strajk kierowców ciężarówek trwa już 45 dni.

Donahue powiedział, iż w piątkowym głosowaniu wzięła udział tylko połowa członków uprawnionych do głosowania. Posiedzenie to przebiegało w bardzo niespokojnej atmosferze, ponieważ przed budynkiem zgromadziło się wielu kierowców, którzy głośno protestowali przeciwko propozycji 4-letniego kontraktu.

"Podczas następnego spotkania" — zapewnił Donahue — "kontrakt zostanie zatwierdzony, bo najpierw zostaną objaśnione jego warunki i będzie on rozpatrywany w atmosferze spokoju".

"Izrael Gotów Do Rozmów"

242 Rezolucja ONZ Warunkiem "Sine Qua Non"

Nowy York. (CT, CST, UPI) — Izraelski premier Szymon Peres zaapelował o natychmiastowe zakończenie wojny pomiędzy Izraelem i Jordanią i wyraził chęć rozpoczęcia negocjacji. Peres powiedział, że delegacje Izraela i Jordanii powinny spotkać się w ciągu najbliższych 30 dni.

Izraelski premier powiedział członkom Zgromadzenie Ogólnego ONZ — 'Izrael jest gotów, mam nadzieję, że król Hussein też jest gotów."

Peres przypomniał podróż do Jerozolimy, jaką w 1977 roku odbył prezydent Egiptu Anwar Sadat. Podróż ta przyczyniła się do zawarcia pokoju pomiędzy dwoma państwami.

Jakkolwiek oświadczenie Peresa nie zawierało żadnych nowych propozycji, sam fakt jego wystąpienia z tą sprawą na forum ONZ świadczy o zmianie stosunku Izraela do zagadnienia pokoju na Bliskim Wschodzie.

W Washingtonie prezydent Reagan pochwalił wystąpienie izraelskiego premiera, podkreślił jednak, że "nie stanowiło ono zbyt dużego odstępstwa od poprzednich propozycji Tel-Awiwu."

Do tej pory brak komentarza z Ammanu (Jordania).

Peres powiedział, że przedstawiciele Palestyńczyków mogą wziąć udział w jordańsko-izraelskich negocjacjach pod warunkiem, że "reprezentować będą pokój a nie terror."

Izrael nie życzy sobie aby w negocjacjach brali udział przedstawiciele Organizacji Wyzwolenia Palestyny, której celem, jak twierdzi Peres, jest zagłada Izraelczyków.

Izraelski premier podkreślił także,

(Ciąg dalszy na str. 6-ej)

Ortega Chce Spotkania z Reaganem

ONZ, Nowy York (UPI) — Prezydent Nikaragui Daniel Ortega, który oskarżył Stany Zjednoczone przed członkami Zgromadzenia Ogólnego ONZ o to, że są "jedyną przeszkodą" w osiągnięciu pokoju w Ameryce Środkowej, wyraził chęć spotkania się z prezydentem Reaganem.

Ortega obiecał w poniedziałek, że zniesie stan pogotowia, wprowadzony w ubiegłym tygodniu, jeżeli Reagan zaniecha swojej "polityki agresji" wobec Nikaragui.

Prezydent Reagan wygłosi w czwartek przemówienie do członków Zgromadzenia Ogólnego ONZ i spotka się z przywódcami krajów uprzemysłowionych, którzy przybyli do Nowego Yorku z okazji 40 rocznicy powstania Organizacji Narodów Zjednoczonych.

Rzecznik ONZ Mario Zamorano powiedział, że Ortega spotkał się z sekretarzem generalnym Organizacji Javierem Perezem de Cuellar w poniedziałek i poprosił go o pomoc w uzyskaniu wizyty u prezydenta Reagana.

Zamorano powiedział także, że Sekretarz Generalny przekaże prośbę Ortegi ambasadorowi USA w ONZ Vernonowi Waltersowi, który poinformuje o niej Biały Dom.

"Jedyną przeszkodą w procesie pokojowym zainicjowanym przez grupę Contadora jest zachęcenie i finansowanie przez USA akcji terrorystycznych" — powiedział Ortega.

Państwa grupy Contadora — Wenezuela, Panami, Kolumbia i Meksyk — od trzech lat podejmują starania mające na celu zakończenie konfliktu w Ameryce Środkowej.

Z Techniką i Nauką, Na Ty . . .

dr inż. Andrzej Michalik
P.O. Box 476652, Chicago 60647

Rewalacyjny CompactDisc

Gdy w 1983 roku miałem okazję usłyszeć i jednocześnie poznać szczegóły techniczne nowego systemu CompactDisc wprowadzonego właśnie na rynek przez holenderskiego Philips'a i japońskie Sony, poczułem się jakbym przeskoczył w 21-szy wiek. Takiego nagromadzenia nowych idei, pomysłowości i elegancji rozwiązań technicznych oraz dopracowania wszystkich szczegółów systemu nie spotykałem dotychczas w żadnym sprzęcie powszechnego użytku. Ale trzeba dodać, że opracowanie podstaw naukowych i technologii nowego sprzętu, wprowadzenie go do produkcji i na rynek zajęło tym przodującym firmom elektronicznym prawie 10 lat.

Czasami na określenie CompactDisc'u używa się określenia — gramofon laserowy. CompactDisc nie ma jednak nic wspólnego z wynalazkiem Edisona z 1877 roku. Może tylko kształt płyty, chociaż oryginalny fonograf Edisona odtwarzał dźwięk z wałka.

Siadam w maleńkiej wyciszonej salce, sprzedawca włącza urządzenie i . . . efekt piorunujący! W absolutnej ciszy, bez żadnego trzasku i szumu pojawia się muzyka w pełnej skali dźwięków i dynamili. Jestem jak na sali koncertowej, gdzie obok grzmiących organów słychać cicho grające skrzypce (chrupania "potato chips" w salach koncertowych Europy się nie spotyka). Za chwilę sprzedawca wyjmuje barbarzyńsko wprost porysowany srebrny krążek, robi na nim gwoździem dziesiątą rysę, zakłada do aparatu i . . . nie ma żadnej różnicy. Muzyka brzmi czysto, wyraźnie bez żadnych zniekształceń. Wprost niewiarygodne a jednak prawdziwe.

Dźwięk na tych nowych plastikowych krążkach zapisywany jest cyfrowo, kodem, który sam "naprawia" swoje uszkodzenia i po latach, po tysiącach odtworzeń zawsze będzie brzmiał tak samo.

Dotychczas używany w naszych domach sprzęt grający wymagał starannej pielęgnacji, aby nie pogarszać już i tak z definicji marnej jakości odtwarzania dźwięku. Dźwięk na starych, płytach gramofonowych jest zapisany w postaci wijącego się rowka, w którym zgodnie z kształtem rowka drga szafirowa igła, której drgania z kolei zamieniane są na sygnał elektryczny i dźwięk. Każda ziarnistość płyty, delikatne nawet wgniecenie lub zarysowanie to dodatkowe zadrganie igły i w rezultacie wyraźnie słyszany szum lub trzask.

Podobnie jest na taśmach magnetofonowych. Głowica magnetofonowa odczytuje i bezpośrednio przetwarza na sygnał elektryczny stan namagnesowania taśmy a każda nierówność emulsji, ślad nieskasowanego zapisu, ziarnistość nośnika (cząsteczek substancji magnetycznej) wywołuje szumy i zniekształcenia.

Poziom — natężenie dźwięku określa się liczbowo w decybelach. Cicha rozmowa przy stoliku kawiarnianym, szum jesiennego wiatru, to około 30 dB. Głośna rozmowa lub hałas ruchliwej ulicy to 60 dB, a bardzo głośna muzyka lub przejeżdżający obok nas pociąg wywołują natężenie dźwięku około 90 dB. Większość naszego sprzętu grającego ma dynamikę (czyli różnicę pomiędzy najgłośniejszą i najcichszą partią nagrania) oraz odstęp poziomu własnego szumu — około 60 dB. Jeżeli więc nastawimy muzykę głośno — na poziomie 90 dB to szum i trzaski będą występowały na poziomie 30 dB. To tak jakby na sali koncertowej ktoś obok nas rozmawiał szeptem. W głośnych partiach utworu tego nie słychać, lecz w cichszych denerwuje. Co nieco poprawiają to różne systemy kompresji dynamiki, Dolby itp., ale poprawa jest rzędu kilku decybeli.

Natomiast CompactDisc zapewnia dynamikę 95 dB, a odstęp od poziomu szumu 98 dB. Lepiej już nie potrzeba.

Jak to osiągnięto?

Bezpośrednio w studio nagraniowym, sygnał elektryczny reprezentujący wszystkie dźwięki (lecz osobno dla lewego i prawego kanału stereo) mierzony jest 44 tysiące razy na sekundę. Każdy pomiar (tzw. próbka) zapamiętywana jest w postaci liczby 16-to bitowej (ciąg 16-tu zer i jedynek), a więc każdy pomiar przyjmuje jedną z 65 tysięcy wartości odpowiadającą aktualnemu napięciu elektrycznemu sygnału. Dokładniej mierzyć już nie potrzeba. Jest to tzw. przetwarzanie analogowo-cyfrowe oznaczane na dyskach jako "Digitally recorded", gdyż już pierwszy zapis dokonywany jest na "komputerowych taśmach".

Dalej liczbami miesza już komputer. Długie ciągi zer i jedynek poddawane są przekodowaniu zabezpieczającemu. Polega to na ułożeniu liczb w specjalne krzyżowe tabele oraz obliczenie i dopisanie wartości sum kolumn i wierszy. Jeżeli jakaś liczba w jakiejś tabeli zostanie błędnie odczytana, to na podstawie sprawdzenia sum można odtworzyć jej wartość oryginalną. Będzie to robił komputer w odtwarzaczu.

Następnie, liczby są według odpowiedniego programu rozrzucane w czasie. Chodzi o to, że jeżeli ulegnie zniszczeniu fragment zapisu, to nie uszkadzają się jej kolejne próbki, lecz próbki występujące w różnych miejscach utworu. Dużo łatwiej jest takie "rozsiane" uszkodzenie dźwięku naprawić.

Na tym nie koniec pracy komputera. Nowoutworzony ciąg liczb dzieli się na fragmenty 8-mio bitowe i przekodowuje je do postaci nadmiarowego kodu 14-to bitowego, który ułatwia zagęszczenie zapisu, umożliwia dołączenie segmentów synchronizujących i eleminuje tzw. składową stałą wartości binarnych.

Przepraszam jeżeli powyższe akapity są niezrozumiałe dla większości czytelników. Opisałem to dla tych, którzy znają elektronikę i informatykę, aby pokazać jak pewne idee transmisji danych używane w transmisji satelitarnej i dalekosiężnej znalazły zastosowanie w sprzęcie domowym. CompactDisc'u nie można opisać dokładnie pod hasłem "ależ to proste".

Lecz gdzie ten laser? Otóż cały ten zbiór liczb (kilkanaście miliardów — księgowość średniego banku) zostaje zapisany na małym plastikowym krążku w postaci wgłębień układających się spiralnie w wewnętrznej warstwie odblaskowej (16 tysięcy zwojów na cal — 650 na milimetr). Krążek włożony do odtwarzacza zaczyna się obracać, a skupiony promień laserowy (o średnicy 1 mikrona) śledzi spiralę. Żadna igła, żaden mechanizm nie dotyka plastikowej powierzchni.

Ten niewielki krążek zawiera na jednej stronie 60 minut absolutnie czystego nagrania. Druga strona wykorzystana jest na tytuł i opisy.

Światło lasera półprzewodnika odbija się od wewnęwnętrznej aluminiowej powierzchni dysku bez przeszkód i pada na diodę odbiorczą. Tam, gdzie w powierzchni odblaskowej jest wgłębienie (ok. 0.16 mikrona — mniej niż stutysięczna cala) następuje interferencja i przeciemnienie odbitego światła. W ten sposób odtwarzacz decyduje czy zapisana w danym miejscu jest jedynka czy zero. Krążek obraca się początkowo ok. 8 razy na sekundę rozpoczynając odczytywanie od zwojów środkowych. Pod koniec prędkość obrotowa spada do ok. 3 razy na sekundę, natomiast szybkość liniowa odczytu jest stale taka sama 1.25 m/sek. (ok. 50 cali na sekundę).

Następuje proces odwrotny niż w studio nagraniowym. Odczytane ciągi liczb kierowne są chwilowo do pamięci, następuje ich odkodowanie, uporządkowanie, uzupełnienie braków, poprawienie ewentualnych błędów i przetworzenie do postaci analogowej — przebiegu elektrycznego i dźwięku.

Powstało urządzenie tak doskonałe, że praktycznie przez długie lata nie ma już co poszukiwać, a tylko można co nieco dodawać do wprowadzonego systemu. Nie wszystkie kraje włączyły się jednak w ten nowych nurt produkcji. Zrozumiałe, że nie mogą sobie pozwolić na to kraje opóźnione w rozwoju techniki o 5, 8 czy 10 lat. Ale Stany Zjednoczone?

Gdy przed 10 miesiącami przyjechałem ponownie do USA zdziwił mnie absolutny brak CompactDisc'ów w sklepach. Dopiero po kilku tygodniach jeden ze sprzedawców wyjaśnił mi, że nie zdąży nawet rozpakować nowo-dostarczonych aparatów. Rozchwytywany był każdy egzemplarz, import nie nadążał za potrzebami. Cena niewiele przewyższała ceny współczesnych gramofonów tradycyjnych a mogła być i będzie niższa.

Niestety do dzisiaj nie wiem, czy produkcja tych nowoczesnych urządzeń została podjęta w Stanach na szerszą skalę. Od roku działa niewielka wytwórnia płyt CompactDisc w Terre Haute, Indiana. Lecz co dalej? Spotykane reklamy dotyczą sprzętu importowanego — głównie japońskiego. Amerykański oddział Philips'a — Magnavox nie reklamuje się, może całą produkcję ma już z góry sprzedaną.

CD to zupełnie odmienny system. Żadnej starej płyty nie można odtworzyć na starym gramofonie i odwrotnie. Nowa fala, nowa moda rozwinie się na naszych oczach w najbliższych miesiącach. Na świecie jest już ponad 5 tysięcy tutułów nagrań na CD, kilkaset milionów "srebrnych krążków". W amerykańskich domach gra już około miliona laserowych gramofonów. Jest to wprawdzie tylko drobny procent eksploatowanych gramofonów i płyt starego typu, lecz odwrotu od nowoczesności być nie może. Tradycyjne gramofony i vinylowe płyty za kilka lat znikną z rynku wyparte przez CompactDisc tak jak one same kiedyś wyparły pozytywki, katarynki i pianole.

Chopin Zawsze Żywy

Po Czwartkowym Koncercie w Śródmieściu

Dążąc świadomie i konsekwentnie do realizacji wytyczonych sobie celów — założone przed pięciu laty Towarzystwo Norwida organizuje cieszące się dużym powodzeniem imprezy, których celem jest przybliżenie ideałów autora "Fortepianu Chopina."

W ubiegłym roku Tow. Norwida zorganizowało interesujący wieczór norwidowski. W tym roku, w tym samym dniu — 17 października (w rocznicę śmierci Chopina), odbył się w śródmieściu Wieczór Chopinowski.

Około 400 osób wypełniło piękną, stylową salę Bradley Hall w Ośrodku Kulturalnym Chicagoskiej Biblioteki Publicznej, u zbiegu ulic Randolph i Michigan, aby wysłuchać koncertu, jaki rzadko się zdarza.

Organizowane przez Tow. Norwida imprezy cieszą się zainteresowaniem zarówno Polonii, jak i środowiska amerykańskiego. Należą do rzadkich raczej w naszym środowisku wydarzeń kulturalnych, których treść dociera do słuchacza nie polskiego, które mogą być — i chyba są — zrozumiałe dla widza i słuchacza amerykańskiego i które w sposób chlubny i przekonywujący przyczyniają się do przenikania naszej kultury do innych środowisk, poza krąg polonijny.

Zarówno Norwid ze swymi uniwersalnymi wartościami i ideałami sztuki, jak i Chopin, którego muzyka potrafi dotrzeć do wszystkich narodów, świetnie się ku temu nadają.

Czwartkowy koncert charakteryzował się wysokim, wyrównanym poziomem. Prezentował muzykę Chopina z dużym zrozumieniem i wyczuciem tych wartości, które decydują o osiąganiu w naszym życiu kulturalnym najwyższych ideałów.

Przyczynił się do tego w dużym stopniu występ Jolanty Pawlikowskiej, absolwentki American Conservatory of Music, recytatorki i śpiewaczki o dużej samodyscyplinie, wykonującej każdy utwór z kulturą i wyczuciem.

Pawlikowska, której akompaniował Wilbur Kruse, wykonała 6 pieśni napisanych do muzyki Chopina (wśród których znalazły się takie perełki, jak "Piosenka Litewska" i "Moja Ślicznotka") oraz 4 pieśni St. Moniuszki.

Czwartkowy koncert był jednocześnie okazją do zaprezentowania dwojga laureatów dorocznego Konkursu Chopinowskiego w Nowym Yorku (impreza ta organizowana jest corocznie, poczynając od roku 1949, przez Fundację Kościuszkowską, a od dwóch lat, również w Chicago, przez tutejszy Oddział Fundacji).

16-letnia Charlotte Behrendt z Palos Verdes, Cal., laureatka pierwszej nagrody tegorocznego Konkursu Chopina w Nowym Yorku, wykonała Nokturn, Szerze, trzy Mazurki, Fantazję i Ediudę Chopina.

Jej rówieśnik, urodzony w Nowym Yorku (chińskiego pochodzenia) 16-letni Joel Fan, również laureat Konkursu Chopina oraz wielu innych konkursów, wykonał Balladę, Nokturn, Etiudę i Poloneza. Oboje młodzi artyści, pełni talentu i zapału artystycznego, zostali gorąco przyjęci przez publiczność.

Słowo wiążące prowadziła z wdziękiem Irena Załuska z Wydziału Slawistyki University of Illinois w Chicago.

Inicjatorem i "duszą" Tow. Norwida i prowadzonej przez tę organizację działalności, jest prof. Tymoteusz Karpowicz, bez którego wkładu — życie kulturalne w naszym mieście byłoby z pewnością o wiele uboższe i mniej atrakcyjne.

Należy wyrazić radość, że rzucona przez prof. Karpowicza myśl — rozpowszechniania i propagowania ideałów Norwida — zaczyna przynosić wyniki, spotyka się z uznaniem i zainteresowaniem coraz szerszych kręgów społeczeństwa.

A. A.

Wieloryb w Rzece Sacramento

Rio Vista, Cal. (CT) — Zaskoczeni pasażerowie prywatnej łodzi zauważyli w środę na rzece Sacramento 40-stopowego wieloryba.

"Zagubiony" wieloryb spędził pięć dni w słodkich, "śród-lądowych" wodach Kalifornii. Został on zauważony w pobliżu południowego końca kanału stanowiącego połączenie z rzeką Sacramento, w odległości 25 mil na południe od Sacramento.

Rzeczoznawcy orzekli, że wieloryb może przetrwać w słodkich wodach nie więcej niż dwa tygodnie.

Maria Dąbrowska

NOCE I DNIE

Tom IV

MIŁOŚĆ Część druga

76

25

W kilka dni po nawiązaniu się ich stosunków, gdy Agnieszka była przeniknięta z tego powodu najbardziej beztroską radością, Marcin powiedział jej, że powinni się przestać widywać, ponieważ jest im z sobą zanadto dobrze. Agnieszka w pierwszej chwili, zaskoczona, nie mogła pojąć tej świetnej męskiej logiki, jak to w duchu nazwała. Niebawem jednak rzeczy stały się jasne, ale jasne tak, jak bywa piorun w ciemności. Marcin oświadczył, że nie może być dla niej tym, czym by chciał, bo istnieje inna kobieta, która...

Stali wtedy na Pont Chauderon, pochyleni nad jego balustradą i wpatrzeni w zarośla wichrzące się pod wiaduktem, jakby tam szukali rozwiązania powstałej nagle zawiłości. Agnieszka dopowiedziała szeptem:

— ...którą pan kocha. Tak, to wystarczający powód, żeby się przestać widywać.

— Wystarczający powód? — zdziwił się z nieoczekiwaną żałością. — Jeżeli dla mnie nie był wystarczający...

— Dla mnie jest — odpowiedziała odganiając pokusę czepienia się tych jego słów niby ratunku. Oderwawszy się od poręczy mostu, zaczęła iść ku miastu.

— Agnieszko! — zawołał. — Czy chce mnie pani samego tu zostawić? Mieliśmy przecież jechać funiculaire'em do Ouchy!

Agnieszka zapragnęła nagle coś ocalić. Swoją dumę czy resztki rozpadających się złudzeń. Wróciła.

— Prawdę mówiąc — rzekła wzruszywszy ramionami — to ja nie widzę żadnego związku między naszymi spacerami a tamtą... pana miłością. Chodziłam na spacery z niejednym z kolegów, który kogoś tam kochał. Na przykład z Nussenem. I może ja sama też kogoś kocham. Cóż nasze uczucia osobiste mają wspólnego ze zwykłym towarzyskim obcowaniem.

— Pani kogoś kocha? — przeraził się. — To nieprawda! Co za okrutne żarty!

Agnieszka nie mogła się nie zaśmiać.

— Nadzwyczajne! Scena zazdrości przy zerwaniu stosunków? Nie, nie kocham nikogo. Ale to nie polepsza sprawy. I cóż pan chce, żebym z panem robiła? — spytała nabrawszy niespodzianie pewności siebie. — Mam z panem dalej o tym rozmawiać? Któż więc jest ta szczęśliwa wybrana, skoro pan już zaczął poruszać ze mną te sprawy? Czy przebywa z nami w Lozannie?

— Nie jest ani szczęśliwa, ani wybrana. I nie ma jej tu. Była, ale wyjechała do Paryża.

— Do Pa-ry-ża? — Agnieszka poczuła bicie serca. Wdzięczna postać panny Ksawery Woynarowskiej stanęła przed jej oczyma.

— Zdaje mi się, że ja znam tę pańską... narzeczoną. Że ona jest z moich stron.

— Możliwe. Prawda, pani jest spod Kalińca. Paradne — rozweselił się Marcin — jakby to zmieniało postać rzeczy w jakimś pomyślnym sensie. — Ale ja jej nie znałem, kiedy byłem w Kalińcu.

Agnieszka milczała. Rozmawiali już byli ze sobą nieraz o pobycie Marcina w Kalińcu, o jego uwięzieniu i przejściu w następnym roku przez granicę w Kurzy, tuż koło Serbinowa. Lubili dziwić się, że tak snuli się niejako w pobliżu siebie, nic o sobie nie wiedząc. Ale o rodzinie Woynarowskich nigdy się nie zgadało.

— Ona — podjął Marcin — też mi nigdy nie wspominała, że zna panią. No tak... skąd? Ja też pani wówczas nie znałem. Chociaż — dodał, jakby ta strona rzeczy najbardziej go zajmowała — nie mogę się temu wydziwić, żem kiedykolwiek nie znał pani, Agnisiu.

— Bo ja jeszcze wtedy nie liczyłam się do znajomych. Miałam czternasty rok. Ale owszem, widziałam... ją... parę razy. Prawie, że się w niej zakochałam. Śliczna. Bardzo panu winszuję. Więc to z nią jest pan zaręczony. Kiedyż ślub? — Agnieszka miała wrażenie, że dopiero w tej chwili spotkało ją nieszczęście. Dopiero stwierdzenie konkretne imienia i nazwiska „tej osoby", wspomnienie jej widoku nadało cechę rzeczywistości wyznaniu Marcina, któremu wszystko poza tym zdawało się przeczyć.

— Zaraz ślub. Nie powiedziałem wcale, że jestem zaręczony. Ale można to i tak nazwać. Tylko... niech się pani pocieszy. Nie będzie tego ślubu.

— To mnie wcale nie pociesza. I czemuż to nie będzie tego ślubu?

Marcin oznajmił schrypniętym głosem:

— Temu, że jest ktoś, kogo od dawna, od czterech lat... z kim razem... Czy może pani to zrozumieć?... z kim razem bywaliśmy... no, jednym słowem, w obliczu niebezpieczeństw, może śmierci, czy tam jak... To bardzo wiąże.

Agnieszka stanęła i oparła się o mur domu, koło którego przechodzili. Wciąż jeszcze nie dowierzała tamtej wiadomości i jeśli czego się spodziewała, to że każda nadciągająca chwila przyniesie wyjście z matni.

— Jak to — wyjąkała oszołomiona — czy chce pan powiedzieć, że pan kocha jeszcze kogoś, jeszcze jedną?...

— Nie wiem — wyznał w rozterce. — Ale zdaje mi się, że tak. Zdarzyło mi się takie nieszczęście. Niechże pani ucieka ode mnie jak od potwora.

Agnieszka została poddana próbie, która przerastała jej siły i doświadczenie. Patrzyła w rzetelną, sposępniałą twarz Marcina i miała wrażenie, że śni jej się niedorzeczny, niepodobny do wytrzymania sen. Ale usiłowała stanąć na wysokości tej powikłanej sprawy.

— Nie, przeciwnie — zaśmiała się spazmatycznie. — Owszem, jestem w stanie to zrozumieć. A cóż na to... Paryż? Na tamtą, którą pan od czterech lat...

— Między innymi — odparł z trudem — dlatego wyjechała. Ale czy muszą być zadawane te pytania? — spytał marszcząc się. — To są cudze tajemnice. Mam prawo mówić tylko o sobie.

— Nie, nie muszą. Oczywiście. Przepraszam. Cóż, bardzo współczuję, że się panu życie tak... pogmatwało. Ale co do mnie... Och, proszę nie patrzeć na mnie tak smutno. Przecież my nie kochamy się. I proszę się nie bać... ja nie stanę na pana drodze.

— Ja myślę — odparł ze złowrogą szczerością. — Ani pani, ani... Paryż. Wy gracie tylko na mnie. A tamta brzmi we mnie. Jak pieśń — dodał szeptem.

Agnieszka uczuła zachwyt nad tą nieznaną miłością, pomieszany z wrażeniem, że sama wali się w przepaść.

— Jeszcze o jedno zapytam — poprosiła męcząc się. — Dlaczego pan nie jest z tamtą?...

— Dla tysiąca powodów — odparł — a między innymi — powtórzył — dlatego, że ona jest mężatką. I jej tu nie ma. Jest w kraju — dodał, jakby, spojrzawszy na zmienioną twarz Agnieszki, chciał osłabić wrażenie swoich zwierzeń.

Bankiet Kombatantów w Cleveland

Zarząd Koła SPK Nr 2 przy pomocy kilku kolegów i koleżanek przygotował i przeprowadził bardzo miły i rzadko spotykany bankiet dla zasłużonych. Bardzo efektownie przedstawiała się dekoracja sali przystosowana do obecnej uroczystości.

Projekt podała Jadzia Klimiuk, artystka-dekoratorka i włożyła dużo pracy w czasie dekorowania przy pomocy pań A. Dukowej, S. Godlewskiej, T. Górny i kolegów J. Bogdanowicza, R. Czerniaka , K. Godlewskiego i E. Kobylińskiego. Bankiet odbył się w lokalu własnym z udziałem ponad 100 osób w sobotę 12 października 1985 r.

Okazją do tej specjalnej uroczystości było nadesłanie z Londynu — Federacja Światowa SPK za pośrednictwem Zarządu Głównego SPK w New Yorku 35 medali i dyplomów dla kolegów i koleżanek, które należą do SPK bez przerwy przynajmniej 25 lat. Na sali było obecnych 22 kolegów, których uhonorowano i wielu innych kolegów z rodzinami i przyjaciółmi. Ci ostatni otrzymali odznaczenia przy różnych okazjach lub przez pocztę. Program oficjalny był bardzo krótki i zajął niepełną godzinę.

Po modlitwie księdza kapelana Leona Telesza prezes Józef Ptak zagaił i przeprowadził cały program. Przedstawiono delegacje różnych organizacji a więc: prezesa Wydziału K.P.A. na Ohio C. Partykę z żoną, S. Tyszka-Ward z Grupy 2596 ZNP z mężem, delegację Harmonii-Chopin panów: S. Zarembę, J. Leśniewskiego i F. Trojanowskiego z żonami, Placówki 152 SWAP Romana Durmę, S. Radwana i A. Baśniaka, oraz panie, których mężowie zmarli w różnych okresach działalności Koła SPK Nr 2, a mianowicie: Danutę Białach, Annę Duk, Teresę Górny, Zulę Malik, Urszulę Domańską i Eugenię Plichta.

Dekoracji dokonał prezes J. Ptak w asyście wiceprezesa J. Bogdanowicza i koleżanki A. Duk, wręczając dyplomy i pamiątkowe medale za wierną służbę.

A oto lista dekorowanych: ksiądz kapelan Leon Lelesz, prezes J. Ptak, J. Bogdanowicz, K. Andrukiewicz, A. Augustynowicz, Danuta Białach, R. Czerniak, T. Prodyma, K. Godlewski, B. Górski, J. Grabowski, B. Kaczorowski, J. Kapusta, E. Kocot, W. Kołosionek, A. Kowalewski, J. Makowski, M. Wałkuski, M. Wasiewicz, A. Zieliński, P. Bernad, H. Rosiński i P. Kowalewski.

Bezpośrednio po tej ceremonii kol. J. Bogdanowicz wręczył kol. J. Ptakowi dyplom nominacyjny na podporucznika, a ten z kolei koledze Bogdanowiczowi awans porucznika.

Zebrani przyjęli te odznaczenia kolegów i dwie nominacje hucznymi oklaskami.

Na zakończenie całej ceremonii składali gratulacje i życzenia: ksiądz Leon Telesz, ksiądz magister Józef Nowak i prezes Wydziału K.P.A. na Ohio Czesław Partyka.

Następną częścią bankietu była świetna kolacja, a później wesoła zabawa z udziałem popularnej orkiestry.

J. P.

Komunikat Rycerzy Niepokalanej

26 października 1984 r. przestało bić wielkie serce Lidii Pucińskiej.

W pierwszą rocznicę jej śmierci, tj. w najbliższy piątek (25.X.85) Rycerze Niepokalanej wystąpią w audycji "Godziny Słonecznej" ze specjalnym programem (o godz. 8:45 rano.). Program napisała Maria Kubel. Nosi on tytuł "W hołdzie Wielkiej Siewczyni słowa ojczystego".

Tego samego dnia, wieczorem, o godz. 7:00 w kaplicy Księży Jezuitów w Chicago, przy ulicy 4105 N. Avers Ave., — z inicjatywy Rycerzy Niepokalanej zostanie odprawiona Msza św. za duszę śp. Lidii Pucińskiej.

Z pewnością wszyscy zdajemy sobie sprawę, jak wielką rolę odegrała w życiu Polonii i narodu polskiego, ta niezmordowana działaczka — gorąca patriotka.

Jako wyraz naszej głębokiej wdzięczności, weźmy wszyscy udział.

Zapraszamy całą Polonię.

Maria Kubel, dyrektor
Rycerzy Niepokalanej
dla Polaków w USA

Bal i Bankiet Chóru Pań i Panien Kalina

Chór Pań i Panien Kalina zawiadamia, że w niedzielę, 27 października, odbędzie się Bal i Bankiet z okazji 10-lecia istnienia chóru, w sali My Fair Lady, przy 5824 W. Diversey Ave.

Koktail o godz. 1 po poł., a obiad o godz. 2 po poł. Po posiłku — zabawa taneczna przy dźwiękach orkiestry Tadeusza Gracosona.

Chór Pań i Panien Kalina zorganizował się 26 stycznia 1915 r. pod egidą Adeli Ryll. W czasie swego 70-letniego istnienia dokonał znaczącej pracy w dziedzinie śpiewu.

Kierownictwo chóru serdecznie zaprasza wszystkich śpiewaków, przyjaciół i sympatyków do uczestnictwa w tej ważnej imprezie.

Po rezerwację biletów na bankiet można dzwonić do prezeski Franciszki Micek, pod nr 237-4245.

Janina Kroll

Recital Fortepianowy Johna Twardowskiego

W sobotę, 26 października, odbędzie się recital fortepianowy w wykonaniu Johna Twardowskiego, w sali przy 2126 W. Warner, Chicago, o godz. 4 po poł.

Na program recitalu złożą się utwory Karola Szymanowskiego. Bilety na koncert można nabywać rezerwując: Grace & John Twardowski, P.O. Box 30245, Chicago. 60630.

FILM POLSKI

NAJSŁYNNIEJSZA POWIEŚĆ ŚWIATA!

NA EKRANIE!!!

HENRYK MICHALSKI

ZAPRASZA NA

DAWNO OCZEKIWANY FILM

PATIO THEATRE

6008 WEST IRVING PARK — róg AUSTIN

TYLKO 7 DNI

od 25 do 31 PAZDZIERNIKA 1985

CODZIENNIE, O GODZ. 6.00 i 8.30 WIECZOREM;
W SOBOTĘ i NIEDZIELĘ, O GODZ. 1.00, 3.30, 6.00 i 8.30.
BILETY DO NABYCIA W KASIE, NA PÓŁ GODZINY PRZED FILMEM.
PO INFORMACJE, TEL.: 283-1582 i 283-1583
SZCZEGÓŁY W RADIU I PRASIE.

Polska Szkoła Im. Św. M. Kolbe w Hołdzie Swojemu Patronowi

W dniu 5 października br. Polska Szkoła im. Św. M. Kolbe przy parafii św. Konstancji w Chicago, brała udział w uroczystym nabożeństwie odprawionym z okazji trzeciej rocznicy ogłoszenia świętym ojca Kolbe, patrona naszej szkoły.

W nabożeństwie, które odprawił ks. proboszcz Marcin Borowczyk, wzięła udział cała młodzież naszej szkoły — 259 osób, grono pedagogiczne, zarzą Koła Rodziców oraz rodzice.

W czasie nabożeństwa ksiądz proboszcz wygłosił kazanie o życiu św. M. Kolbe, wielkiego czciciela i miłośnika Matki Bożej, zachęcając nas wszystkich do naśladowania wielkiego patrona Polski.

Po nabożeństwie udaliśmy się wszyscy pod pomnik św. M. Kolbe. Tam wraz z księdzem proboszczem odmówiliśmy modlitwę ku czci św. Maksymiliana i odśpiewaliśmy wspólnie pieśń "My chcemy Boga". Później nastąpiła piękna chwila złożenia biało-czerwonych kwiatów przed pomnikiem. Bukiety biało-czerwonych goździków zostały złożone przez każdą klasę naszej szkoły.

Cała uroczystość była dla nas dużym przeżyciem.

Szkoła im. św. M. Kolbe pragnie tą drogą wyrazić głęboką wdzięczność ks. Marcinowi Borowczykowi za przygotowanie tej pięknej uroczystości i odprawienie nabożeństwa.

John Kula, prezes
Koła Rodziców;
Celina Bartosz, kierowniczka;
Młodzież Szkoły Im. Św. M. Kolbe

Apel o Zużyte Znaczki Pocztowe

Od kilku już lat zajmujemy się pracą charytatywną niesienia pomocy ubogim rodzinom w Polsce przez wysyłkę paczek odzieżowych. Otrzymajemy wiele listów z Polski z prośbą o pomoc — sytuacja w Kraju jest nadal trudna.

Pragniemy kontynuować tę zbożną pracę ale potrzebujemy pomocy. Dlatego zwracamy się do Zacnych Czytelników z uprzejmą prośbą o zużyte znaczki pocztowe: krajowe i zagraniczne.

Znaczki prosimy nie odklejać z kopert ale wycinać je ostrożnie by nie uległy uszkodzeniu.

Za okazaną pomoc ślemy serdeczne Bóg zapłać.

Mission Aid Dept.
Franciscan Friars
Pulaski, Wi. 54162

* * *

Zamieszczone poniżej wyjątki z nadesłanych listów z Polski świadczą dobitnie o wdzięczności jaką starają się okazać ubodzy i potrzebujący rodacy za udzieloną im pomoc w postci paczek odzieżowych.

Jest to Waszą zasługą, bo tylko dzięki Waszej pomocy, byliśmy w stanie podać pomocną dłoń naszym Braciom i Siostrom w Chrystusie. W dalszym ciągu otrzymujemy wiele listów z prośbą o pomoc... Ufamy Bogu i Matce Najświętszej z nadzieją, że znajdą się ludzie dobrej woli o współczujących sercach, i że będziemy mogli w dalszym ciągu wspólnie wypełniać przykazanie miłości Boga i bliźniego.

Za okazaną pomoc ślemy serdeczne Bóg zapłać z zapewnieniem o pamięci w naszych codziennych modlitwach i pracy apostolskiej.

Oby Dobry Bóg obdarzył Was pokojem serca i wszelkim dobrem.

* * *

Bardzo się cieszymy że mamy do kogo napisać. Pomoc od Was spadła jak z nieba od Boga. Ta pierwsza paczka poratowała nas i wciąż was wspominamy i dziękujemy Bogu w modlitwie na każdym kroku.

Maria Michońska — Staszówka

Otrzymałam Waszą przesyłkę — nie wiem jak mam dziękować za bardzo dużą dla mnie i moich dzieci pomoc. Bardzo dziękuję też za prześliczne obrazki i książeczki. Przyznam się, że jak przywiozłam tę paczkę z poczty i otworzyłam to płakałam jak małe dziecko. Kończę ten list bo mam pełne oczy łez i nie widzę liter.

Krystyna Zielińska — Przedborowo

Moja rodzian składa się z pięciorga dzieci... mąż chory na serce nie pracuje. Gdybyście mogli nam pomóc to będziemy Wam ogromnie wdzięczni i w modlitwie będziemy prosić Boga o wasze zdrowie.

Teresa Olczyk — Orneta

Kochani, bardzo bym was prosiła może znajdzie się coś z odzieży ponieważ trudno u nas jest coś kupić, szczególnie dla dzieci. Będą bardzo Wam wdzięczna za wasze tak dobre i szlachetne serce...

Olszewska Wiesława — Suwałki

Na wstępie tych słów chcę powiadomić, że paczkę otrzymałam, za którą bardzo dziękuję. Nie myślałam że znajdzie się ktoś, co mi w życiu pomoże. Jednak Opatrzność Boża jest nad każdym człowiekiem. Znalazł się ktoś, co mi podał rękę i pomógł mi. W paczce były dobre rzeczy... bardzo jestem wdzięczna za nie i za święte obrazki. Nie mam zdrowia. Już tyle lat choruję, że nie mogę sobie poradzić.

Danowska Anastazja — Nowinka

Zwracam się z prośbą o pomoc w postaci odzieży, obuwia i lekarstwa... Zapewne, wam wiadomo że u nas są trudności z kupnem odzieży. Sklepy świecą pustką. A jeżeli coś przywiozą to tak drogie, że nie stać mnie na ich kupno. Mamy czworo dzieci... Czekam ma pomoc z niecierpliwością.

Jadwiga — Kowale Oleckie

Zwracam się z prośbą o przysłanie odzieży... Wiele słyszałam o dobroci serca waszego..., o śpieszeniu z pomocą tym którzy jej potrzebują.

B. Radziwił — Bielsko Biała

(Wyjątki z różnych listów)

"Bardzo trudno coś kupić... trzeba stać bardzo długo w kojejkach... półki w sklepach są puste... aby kupić coś jutro trzeba stać w kolejce już dzisiaj... jestem chora nie mogą stać godzinami w kolejce... bardzo nas mile dziwi że nieznani nam ludzie śpieszą z pomocą... modlimy się o wasze zdrowie... Dzieci, chorują z powodu niedożywienia i braku ciepłego ubrania... Nie wiem jak mam dziękować..."

Otrzymyjemy setki listów z Polski o podobnej treści.

XXVII Konwencja SPATA

Zrzeszenia Polsko-Amerykańskich Biur Podróży

XXVII Doroczny Zjazd SPATA — Society of Polish American Travel Agents (Zrzeszenie Polsko — Amerykańskich Biur Podróży) odbyło się w tym roku w okresie od 1-go do 6-go września w Badgastein, znanej austriackiej alpejskiej miejscowości uzdrowiskowej i ośrodku sportów narciarskich.

Zarówno atrakcyjna miejscowość, jak i program Konwencji zgromadziły 150 uczestników, głównie ze Stanów Zjednoczonych, a również z Kanady, Wielkiej Brytanii, Włoch i Szwajcarii. Licznie również były reprezentowane na Zjeździe linie lotnicze — a wśród nich — Pan American, Lufthansa, LOT, Swissair, Sabena i Air France.

26 lat istniejące i działające Zrzeszenie nadal skutecznie strzeże zasad wysokiego standartu usług w przemyśle turystycznym i stara się bronić interesów swoich członków we współpracy z innymi amerykańskimi i zagranicznymi zrzeszeniami turystycznymi i przewoźnikami.

Profesjonalizm i wysoka jakość usług były, są i będą naczelnymi zasadami członków Zrzeszenia.

Pod takimi hasłami odbywał się tegoroczna Konwencja SPATA.

W urozmaiconym programie Konwencji, obok sprawozdań, planów pracy na następny rok, dyskusji nad problemami dotyczącymi turystyki, pouczających seminariów i prelekcji — znalazł się również czas na spotkania towarzyskie, bankiety i wyprawy do pięknych zakątków Alp i innych regionów Austrii.

Najważniejszymi problememi poruszanymi i dyskutowanymi na Konwencji i mającymi największe znaczenie dla przyszłości i rozwoju polonijnych biur podróży były problemy z oficjalną deregulacją rynku amerykańskiego oraz sprawy, dotyczące nieuczciwej konkurencji zagranicznych, państwowych biur podróży, panoszących się na terenie Stanów Zjednoczonych.

Tak jak sprawa deregulacji, trudna i niebezpieczna, wymaga zmiany strategii i przystosowania się do nowych przepisów i winna w konsekwencji doprowadzić do bardzo ścisłej współpracy wszystkich polonijnych biur, tak sprawa niezdrowej często konkurencji dotyczącej, między innymi działalności PBP ORBIS wyrządza nieopisane szkody dla całego polonijnego ruchu turystycznego.

Polish National Tourist Office ORBIS powstał w celu propagowania i rozwijania turystyki do Polski, która od lat, niemal w całości, jest organizowana przez biura polonijne i w związku z tym powinien skoncentrować się na podnoszeniu pozostających wiele do życzenia usług, uproszczeniu przepisów i formalności oraz zapewnieniu turystom oraz biurom polonijnym wszystkiego, czego od turystyki do Polski oczekują.

Otwarcie biura bezpośredniej sprzedaży usług turystycznych w Stanach Zjednoczonych przez tę dotowaną przez Państwo, a więc deficytową instytucję, powoduje niezgodną z zasadami wolnego rynku konkurencję, zarówno z detalicznymi, jak i hurtownymi biurami podróży w USA, a w szczególności z biurami polonijnymi.

Wieloletnie wysiłki i próby — niezliczone negocjacje w celu doprowadzenia do poprawnego układu stosunków, pełnego rozkwitu turystyki, z pożytkiem w równiej mierze dla turystów, dla biur podróży i dla Kraju — okazały się bezskuteczne.

W celu przerwania tej wielce szkodliwej działalności XXVII Zjazd SPATA podjął uchwałę i przyjął podpisaną przez wszystkich członków rezolucję, według której SPATA — we współpracy z innymi zrzeszaniami przemysłu turystycznego — American Society of Travel Agents (ASTA), US Tour Operators Ass'n., — podejmie w Waszyngtonie, w rządzie federalnym odpowiednie, akcje wydania zakazu zarówno bezpośredniej sprzedaży monopolistycznym zagranicznym państwowym przedsiębiorstwom turystycznym jak i prowadzenie walki z amerykańskim przemysłem turystycznym, reprezentowanym przez detaliczne i hurtowe biura podróży, którym grozi pozbawienie możliwości działania i rozwoju oraz utrata swojej tożsamości, połączonej z utratą pracy i egzystencji.

Sprawa nie dopuszczenia do komercyjnej działalności monopolistycznej firmy "ORBIS" na ziemi Amerykańskiej, powinna stać się troską całego przemysłu turystycznego, w szczególności polonijnych biur podróży.

Na XXVII Konwencji SPATA został wybrany nowy Zarząd Zrzeszenia na lata 1986 i 1987.

Funkcję prezesa członkowie SPATA powierzyli Elżbiecie Zbyszewskiej — Ciążkowskiej, (Chicago, Ill.).

Na stanowisko trzech wiceprezesów zostali wybrani: Ben Wegiel (Springfield, Mass.), Richard Jagolta (Boston, Mass.), Tadeusz Kutek (London, England & Chicago, Ill.)

Sekretarzem nadal pozostaje Maria Zagrodzka (Detroit, Mi.), a Louise Fabiskiewicz (Chicago, Ill.), pełnić będzie funkcję Skarbnika.

Dyrektorami zostali wybrani:

Romuald Matuszczak (Chicago, Ill.), Henry Rzemień (Montreal, Kanada), Vittorio de Spuches (Rome, Italy), Aleksander Wegiel (Bridgeport, Ct.), i Eugene Zurowski (Detroit, Mi.).

Występ Chicago City Ballet

W sobotę, 26 października, o godz. 8 wiecz., odbędzie się w śródmieściu, w sali Auditorium Theatre, 70 E. Congress Pkwy, premierowe przedstawienie baletu chicagoskiego — Chicago City Ballet.

Program obejmować będzie cztery różne tematy: światową premirę utworu "Webern Pieces" (muzyka — Anton Webern; choreografia — Paul Mejia), utwór baletowy oparty na muzyce Mozarta — "Le Petits Riens"; Septet" (muzyka Igora Stravinskiego) oraz "The Seasons" — muzyka Alexandra Glazounov.

Zabawa Jesienna Tow. Ratunkowego Górka

Towarzystwo Ratunkowe Górka zaprasza wszystkich przyjaciół, Kluby współpracujące oraz całą Polonię na zabawę jesienną, która odbędzie się w sobotę, 26 października, w sali St. Nicholas, 2701 N. Narragansett. Początek o godz. 8 wieczorem.

Do tańca grać będzie orkiestra "Blue Sky."

Dochód z zabawy przeznaczony na wykończenie budowy kościoła w Polsce.

Ryszard Lewandowski — prezes
Stanisław Lech — przew. zabawy

Posiedzenie Klubu Dolistów i Okolicy

Posiedzenie Klubu odbędzie się w niedzielę, 27 października, o godz. 1:30 po poł. Odbędzie się ono w związku z zabawą zapowiedzianą na 16 listopada.

Prosimy o przyniesienie fantów.

M. Bochenko, prezes;
I. Piotrowska, sekr.

CZYTELNIK MIESIĄCA

1. **Główna wygrana $100.00; druga nagroda, półroczna prenumerata Dziennika Związkowego trzecia nagroda "Kalendarz Polski na Rok 1986".**
2. **Każdy może nadesłać dowolną ilość kuponów.**
3. **W losowaniu będą brały tylko oryginalne kupony, które otrzymamy do końca danego miesiąca.**
4. **Losowanie raz w miesięcu a nazwiska zwycięzców ogłaszane będą w każdy drugi piątek miesiąca.**
5. **Pracownicy Dziennika Związkowego i Związku Narodowego Polskiego i ich rodziny nie mogą brać udziału w konkursie.**

PAŹDZIERNIK 1985

Imię, Nazwisko _____

_____

Numer domu, ulica _____

Miasto _____ Stan _____ Zip code _____

Kupon należy wysłać na adres:

CZYTELNIK MIESIĄCA
Dziennik Związkowy
6100 N. Cicero Ave., Chicago, IL 60646

Dziennik Związkowy (USPS 163-400)

POLISH DAILY ZGODA

Second-Class Postage Paid at Chicago, Illinois
Published Daily except Saturdays, Sundays and Holidays at
ALLIANCE PRINTERS AND PUBLISHERS, INC.

ALOJZY A. MAZEWSKI—Prezes
6100 N. Cicero Ave., Chicago, IL 60646

ANNA M. RYCHLIŃSKA, Redaktor Naczelny *ANTONI SZPLIT, Zarządca*

ZESPÓŁ REDAKCYJNY: Józef Białasiewicz, Piotr Domaradzki, Iwona Skoczylas, Elżbieta Urbańska, Alicja Otap, Ewa Azarjew, Andrzej Azarjew i Elżbieta Wiśnicka—Korektor

Telefon do Redakcji przed 7:30 rano 286-0146
Telefon wszystkich Biur 286-0141. Rękopisów i fotografii Redakcja nie zwraca.
Redakcja zastrzega sobie prawo odmowy publikowania płatnych ogłoszeń i nadesłanych tekstów.

WARUNKI PRENUMERATY

WYSYŁAMY PRZEZ POCZTĘ W STANACH ZJEDN. I W KANADZIE

Codzienne i Weekendowe		Tylko Weekendowe Wydanie	
Rocznie (1 yr.)	$40.00	Rocznie (1 yr.)	$15.00
Półrocz. (6 mos.)	22.00	Półrocz. (6 mos.)	9.00
Kwartal. (3 mos.)	13.00	Kwartal. (3 mos.)	6.00
Miesięcz. (1 mo.)	7.00		

W Kioskach (Newsstands)—Pojedyńczy Numer Codzienny (Single Daily Copy)...35¢

DO INNYCH KRAJÓW:

Codzienne i Weekendowe		Tylko Weekendowe Wydanie	
Rocznie (1 yr.)	$60.00	Rocznie (1 yr.)	$18.00
Półrocz. (6 mos.)	45.00	Półrocz. (6 mos.)	14.00
Kwartal. (3 mos.)	20.00	Kwartal. (3 mos.)	8.00

W Kioskach (Newsstands)—Pojedyńczy Numer Weekendowy (Single Weekend Copy)...50¢

Śmierć Na Posterunku

Jeszcze jeden policjant oddał swe życie, chroniąc bezpieczeństwa innych, stojąc na straży porządku.

Młody, Michael Ridges (lat 29), zginął od kuli wystrzelonej z rewolweru zatrzymanego na drodze osobnika, który jechał samochodem nie posiadającym tablic rejestracyjnych. Policjant szeryfa, pełniący służbę właśnie w tym rejonie, rutynowo nakazał kierowcy samochodu zatrzymać się, chcąc sprawdzić powody dla których wóz nie miał tablic rejestracyjnych. Rutynowe zatrzymanie samochu, skończyło się śmiercią niczego nie spodziewającego się policjanta.

Władze zatrzymały osobników podejrzanych o brutalne mordersto. Wszyscy trzej jadący w zatrzymanym przez policjanta samodzie zostali oskarżeni o morderstwo, jeden z nich, o oddanie śmiertelnego strzału.

Być może, że sprawiedliwości stanie się zadość. Winni odpowiedzą za zbrodnię, tym bardziej brutalną, że zupełnie niepotrzebną. Gdyby nawet czekała właściciela samochodu jakaś kara, to byłby to tylko mandat, grzywna. Tymczasem stracił życie policjant na służbie.

Praca stróża bezpieczeństwa jest niezmiernie trudna. Na każdym kroku czyhają na niego niebezpieczeństwa. Jeśli uzmysłowimy sobie, że prawie co minutę na drogach całego kraju policja zatrzymuje tysiące samochodów, których kierowcy nie przestrzegali jakiegoś przepisu ruchu kołowego i równocześnie pomyślimy o tym, iż wielu zatrzymanych kierowców mogłoby postąpić tak samo, jak mordercy w czwartek, to nie trudno zdać sobie sprawę z niebezpieczństwa na jakie każdego dnia narażeni są nasi policjanci.

Dlatego też w przyszłości, nawet jeśli świadomość, że będziemy musieli zapłacić mandat, kiedy zatrzyma nas policjant, bądźmy szczególnie uprzejmi, a co najważniejsze, starajmy się zrozumieć go i wczuć się w jedo położenie.

Każdy zatrzymany samochód, każdy człowiek, z którym zetknie się z różnych powodów policjant na służbie, jest pośrednim zagrożeniem. Nigdy bowiem nie wiadomo, czy nie jest to osobnik z przeszłością kryminalną, osoba niezrównoważona, która zagrozi życiu policjanta.

Młody Michael Ridges postąpił w myśl przepisów. Zanim zatrzymał samochód, dał znać komendzie. Opisał zatrzymywany pojazd i jadących w nim osobników. Pomogło to władzom w natychmiastowym pościgu i schwytaniu podejrzanych o zbrodnię. Cóż z tego. Życie stracił niewinny, młody człowiek.

Okazuje się, że podejrzany o zabójstwo nie raz już był w kolizji z prawem. Co gorsza, mimo swej przeszłości kryminalnej, często pełnił służbę w jednej z firm zajmującej się strzeżeniem bezpieczeństwa innych. Być może, że oskarżony o zamordowanie Michaela Ridges miał nawet pozwolenie na posiadanie broni. Świadczy to o poważnym zaniedbaniu jeśli chodzi o kontrolowanie osób, jakim powierza się bezpieczeństwo innych.

Mamy nadzieję, że w przyszłości, nauczeni przykrym, tragicznym doświadczeniem, urzędnicy odpowiedzialni za bezpieczeństwo, znacznie skupulatniej sprawdzać będą przeszłość angażowanych pracowników.

Pogrzeb Michaela Ridges odbył się wczoraj. Był on pierwszym od ponad 16 lat policjantem szeryfa pow. Cook, który stracił życie na posterunku.

Strata niepowetowana, bo życia ludzkiego nikt nie potrafi zwrócić. Nawet kara, bez względu na to jak surowa, nie będzie pełnym zadośćuczynieniem zbrodni.

Rekordowy Budżet Miejski

Po raz pierwszy w historii naszego miasta, preliminarz budżetowy na rok 1986 przekroczy sumę dwóch miliardów dolarów. W ub. czwartek, prawie miesiąc przed terminem, mayor Washington przedłożył Radzie Miejskiej projekt nowego budżetu, ale jak stwierdzono, przedłożony projekt, jest ogólnym zarysem wydatków przewidzianych dla miasta.

Ponad 300 stronicowy projekt nie zawiera żadnych szczegółów, oprócz szeregu stosunkowo ogólnikowych, jak twierdzą krytycy.

Do najważniejszych punktów nowego preliminarza zalicza się sprawę obniżenia podatku zwanego "podatkiem od głowy" jaki płacą pracodawcy miastu co miesiąc za każdego zatrudnionego przez siebie pracownika. Obniżka tego podatku wyniesie dolara od osoby, czyli zamiast płacić jak dotychczas $5 miesięcznie, pracodawcy płacić będą $4.

W ten sposób, wpływy miasta zmniejszą się o $7 mln ale jak planuje Mayor, zwiększa się fundusze docierające do skarbu miasta z podatków realnościowych, nie dlatego, że podatki te zostaną podwyższone, ale dlatego, iż spodziewanym jest zwiększenie poziomu wartości posiadłości znajdujących się w dwóch kwadrantach powiatu, które właśnie teraz podlegać będą ponownemu oszacowaniu.

Mayor w swym planie budżetowym przewiduje zwiększenie dotacji miejskich na prowadzenie różnego rodzaju programów zapomogowych, szczególnie w agencjach zdrowia i poradnictwa dla osób biednych, najbardziej potrzebujących pomocy.

Projekt budżetowy przedłożony w czwartek przewiduje również zmniejszenie liczby pracowników obsługujących wozy wywożące śmieci. Zamiast po czterech obsługiwać wozy będzie trzech pracowników z tym, iż "wyeliminowani" znajdą zatrudnienie w innych działach departamentu oczyszczania miasta.

Do najpoważniejszych dodatnich zmian zaprojektowanych w następnym roku budżetowym miasta należy sprawa zwiększenia liczby policjantów strzeżących bezpieczeństwa mieszkańców. Mayor przewiduje zwiększenie o 500 liczby policjantów do 12,500.

Jak sobie przypominamy, w preliminarzu na rok bieżący, Mayor proponował zmniejszenie liczby policjantów, ale wobec bardzo ostrego sprzeciwu zarówno w Radzie Miejskiej jak też ze strony zainteresowanych mieszkańców, zgodził się na utrzymanie stanu policji bez zmian.

Dotychczas nie wiadomo jednak w jaki sposób poradzi sobie Mayor z zapewniniem dostatecznych funduszy na opłacenie poborów pracowników miejskich tym bardziej, że nadal trwają pertraktacje z przedstawicielami wielu związków zawodowych. Zdaniem Mayora, pieniądze powinny się znaleźć. Na razie nie może szczegółowo ujawnić swych planów finansowych w tej sprawie, ponieważ byłoby to zbyt wczesnym "odkryciem kart".

Bardzo obiecująca wydaje się propozycja mająca na celu ograniczenie podatku miejskiego pobieranego od rachunków za gaz i elektryczność. Mayor proponuje w swym preliminarzu budżetowym zwrócenie się do Legislatury Stanowej z prośbą o pozwolenie na obliczanie podatków miejskich od tych świadczeń nieco inaczej niż dotychczas, tzn. zamiast od sumy płaconej firmie użyteczności, aby obliczać je od jednostek zużytej energii.

W myśl obowiązujących praw, Mayor powinien przedłożyć Radzie Miejskiej do przedyskutowania a później zatwierdzenia preliminarz budżetowy na następny rok fiskalny nie później jak do dnia 15 listopada. Projekt tego preliminarza, w bardzo ogólnych zarysach jak wiemy przedłożył Mayor o miesiąc wcześniej. Nowy budżet musi zostać zatwierdzony nie później jak do końca bieżącego roku, aby mógł obowiązywać w roku następnym.

Spodziewanym jest, że przedłożony preliminarz, podobnie jak poprzednie, poddany zostanie ostrej krytyce, szczególnie, gdy jak twierdzą przeciwnicy Mayora, okaże się, że zawiera on "ukrytą" podwyżkę podatków realnościowych.

Trudno jest obecnie cokolwiek powiedzieć na temat projektowanego budżetu, ponieważ nie ma w nim bardzo istotnych szczegółów. Śledzić będziemy z uwagą wypowiedzi innych, a skomentujemy budżet dopiero wterdy, gdy ujrzy światło dzienne pełna jego wersja.

INNI PISZĄ:

Umieszczone poniżej opinie nie zawsze są zgodne ze stanowiskiem Redakcji.

Niebywałe Zmiany w Ameryce

(GALLUP, CHICAGO SUN-TIMES) —"American Institute of Public Opinion," określany popularnie "Gallup," przeprowadził badania, w jakiej mierze oraz w jakim zakresie następowały zmiany w okresie ostatnich 50 lat istnienia i działalności Gallupa.

Raport w tej sprawie został właśnie ogłoszony i stanowi on dramatyczne ujęcie tych zmian, jakie nastąpiły w okresie pół wieku od czasu, kiedy został ogłoszony pierwszy raport Gallupa. Jest to więc w pewnym sensie raport jubileuszowy, gdyż pierwszy ukazał się 20 października 1935 r.

Zmiany zostały ujęte w 10 punktach.

1. Wzrost tolerancji. Od okresu lat 30-tych wzrosła dramatycznie liczba tych ludzi, którzy zapowiadają, że będą głosowali na czarnego, Żyda czy też katolika jako kandydata na prezydenta.

2. Rewolucja seksualna. W 1969 r. 68 procent dorosłych w Ameryce uważało, że błędem jest utrzymywać przedmałżeńskie stosunki. Obecnie tylko 39 procent badanych jest tego zdania.

3. Olbrzymi wzrost kosztów życia. W 1937 r. społeczeństwo uważało, że rodzina z czterech osób potrzebuje $30 tygodniowo. Obecnie suma ta wzrosła dziesięciokrotnie, a więc potrzeba $300.

Amerykanie oceniają, że gdy w 1937 r. wydatki na żywność wynosiły $11 tygodniowo, obecnie potrzeba $75 na osobę.

4. O mniejsze rodziny. W 1936 r. 34 procent Amerykanów uważało, że idealna rodzina powinna mieć czworo dzieci. Ta norma procentowa wzrastała, osiągając w 1947 r. 47 procent, a następnie następował systematyczny spadek. Obecnie tylko 11 procent badanych było tego zdania jak obywatele w latach 1936 a następnie w roku 1947.

5. Sport. Procent Amerykanów, którzy uprawiają ćwiczenia sportowe codziennie, wzrósł z 24 procent w 1961 roku do 59 proc., jak wykazały ostatnie badania. Również poważnie wzrosła liczba ludzi biorących czynny udział w różnego rodzaju sportach.

6. Obawy przed kryminalistami. Wzrasta liczba obywateli, którzy obawiają się kryminalistów. Trzydzieści lat temu zbrodnie nie figurowały wśród problemów wskazywanych przez uczestników badań Gallupa. Obecnie jest to zagadnienie aktualne w większości społeczności obywatelskich.

W 1935 r. 34 procent badanych wyrażało obawy, jeśli chodzi o wyjście z domów po nastaniu nocy. Obecnie 45 procent oświadczyło, że obawiają się to robić.

7. Poparcie dla unii. Wprawdzie obecnie, w 1985 roku, 58 procent obywateli godzi się na unie, to jednak norma procentowa poparcia zmniejszyła się poważnie od 1936 r. (72 procent) oraz od 1957 r. (76 procent).

Głównym czynnikiem spadku poparcia jest negatywne nastawienie odnośnie niektórych przywódców unijnych, jak też strajki podejmowane przeciw interesom publicznym.

8. Silna jest powściągliwość wynikająca z doświadczeń wojny w Wietnamie, jeśli chodzi o wysyłanie amerykańskich wojsk na odległe obszary, gdzie interweniują w sprawy innych narodów.

9. Spadek zaufania wobec kluczowych instytucji amerykańskiej społeczności narodowej i państwowej.

Zaufanie do takich instytucji jak Kongres, Sąd Najwyższy US, szkoły publiczne, środki masowego przekazu itd. jest tylko marginesowo większe niż było bezpośrednio po dniach afery Watergate.

10. Wielkie zmainy w manierach oraz stylu moralności życia. Badania w 1939 r. wykazały, że według opinii większości dorosłych nie było prawidłowe, aby kobiety wychodziły i paradowały po ulicach w . . . spodenkach.

W latach 40-tych Gallup zapytywał w ankiecie czy badania sprzeciwiają się, aby kobiety piły alkohol w miejscach publicznych jak też czy nauczyciele powinni palić papierosy poza klasami.

W oparciu o wyniki badań Gallupa w okresie 50 lat istnienia tej instytucji raport na temat ostatnich badań ustala następujące ważne konkluzje:

(1) zbiorowe osądy amerykańskiego społeczeństwa okazały się zdrowe,

(2) społeczeństwo jest gotowe do ponoszenia wielkich poświęceń dla narodowego dobra w czasach kryzysów,

(3) wola ludności wcześniej lub później staje się prawem.

Prof. Dr. Józef Parnas

Nauka Polska w PRL

Od samego powstania "rządu" PRL i jego przewodniej partii—agentury Kremla—Nauka polska była solą w oku Kremla i PRL.

Nauka polska zdobyła w okresie zaborów i w II-ej Rzeczpospolitej pozycję światową, i to zarówno w dziedzinie humanistyki, jak i przyrodoznawstwa, nauk lekarskich i techniki.

Symbolami naszej Nauki byli: Kopernik, Maria Skłodowska-Curie, Hirszfeld, Olszewski, Wróblewski, Sierpiński, Lewicki i cała plejada uczonych. Pomijam światowo znane nazwiska filozofów, historyków, literaturoznawców etc.

W PRL front nauki, skupiony w sławnej Polskiej Akademii Umiejętności, w UJ, UW i innych uczelniach uznany został za wrogi komunizmowi.

Partia postanowiła rozprawić się z koryfeuszami Nauki (Berman). W tym celu zorganizowano I Kongres Nauki Polskiej (1952), a to po brutalnej i bezprawnej likwidacji Polskiej Akademii Umiejętności i emerytowaniu masy wielkich uczonych polskich, a sterroryzowaniu pozostałych.

Powstała Polska Akademia Nauk, na wzór sowieckiej akademii, tzn. zbiurokratyzowane i serwilistyczne "ministerstwo nauki", z ludźmi absolutnie partii—posłusznymi na czele.

Rezultat: upadek aktywności badawczej i prestiżu naukowego PAN—w kraju i za granicą. Z łam czołowych czasopism naukowych świata — PAN znikł, jako licząca się akademia. Poważny potencjał naukowo-intelektualny Polski — został przez PAN i resort nauki zmarnowany.

Na fali nauki światowej utrzymali się tylko ci naukowcy, którzy: albo emigrowali (ogromny odpływ talentów), albo trwając w Kraju — powiązali swe badania z instytutami zachodnimi.

Gomułka (i Moczar) nienawidzili naukowców. Na lata 1964–1970 przypada największy odpływ uczonych polskich na Zachód. Zasilili oni potencjał naukowy Zachodu — zachowując swą odrębność polską.

Gdy do władzy dorwał się Gierek (1970), jakoby zrozumiał zbrodnie wobec nauki. Poprawił bazę finansową i techniczną zakładów naukowych i uczonych; w tej atmosferze pewnej nadziei odbył się II Kongres Nauki Polskiej.

Tu popełniono fatalny błąd: zamiast koncentrować środki i ludzi wokół czołowych problemów badawczych, postanowiono rozdrobnić potencjał naukowy, co dowcipni naukowcy ujęli krótko: — w każdej wsi (Wsi — wyższa szkoła inżynieryjna), w każdym powiecie po uniwersytecie".

Po okresie moczarowskim, kiedy miernoty obdarzano doktoratami habilitacjami, profesurami "moczaris causa" — teraz H. Jabłoński zasypywał kadrę naukowców setkami nieuzasadnionych niminacji profesorskich.

Istna deprecjacja zaszczytnego dawniej stopnia profesora. Mimo tej kokieterii naukowców (i studentów) ze strony Gierka i Jabłońskiego, gdy w 1980 powstała "Solidarność" — cała patriotyczna kadra PAN i uczelni stanęła po stronie "Solidarności".

Mimo wojny jaruzelsko-polskiej, PAN i uczelnie stały się bastionami "Solidarności". Jaruzelski i Jabłoński postanowili się z tymi przeciwnikami radykalnie rozprawić:

a) ustawa akademicka przyjęta obecnie, przekracza terroryzmem ustawę stalinowską, b) wielu utalentowanych naukowców przedwcześnie emerytowano, c) naukowcom przyznano pensje głodowe, rzucając posłusznym nagrody i ordery, d) na czele PAN postawiono ludzi PRON-u i w 100% oddanych Jaruzelskiemu.

Ci zrobią wszystko, aby oddalić PAN i uczelnie od nauki Zachodu, a związać całkowicie z sowiecką akademią nauk, e) ograniczono do subminimum bazę aparaturową dla naukowców niepewnych wobec partii, koncentrując cały potencjał techniczny w wojsku i wybranych posłusznych instytucjach cywilnych.

Rezultaty tej czystki nie dały długo na fatalne dla nauki skutki czekać.

Stan obecny: najgłębszy od lat 40 kryzys badawczo-naukowy; odpływ najlepszych mózgów; marazm i apatia, i to w okresie, gdy PRL jest 25 lat w tyle za technologią zachodnią; gdy przemysł i rolnictwo pracują w sposób archaiczny a Moskwa niewiele dopomóc tu może.

W tej sytuacji partia ucieka się do propagandy sukcesów. Organizuje w jesieni 1985 III Kongres Nauki Polskiej. Czego się można po tym spędzie zastraszonych naukowców (tuż przed "wyborami" do "Sejmu") spodziewać?

A no, pełnego zatwierdzenia polityki partii wobec nauki; propagandy sukcesów w oparciu o Moskwę; dalszego odrywania nauki od Zachodu; pełnej sowietyzacji nauki.

We wrześniu 1985 odbył się w Londynie Kongres Kultury Polskiej. Dał on odprawę i potępienie tego co zapowiadają już akceptowane przez Jaruzelskiego i Jabłońskiego — tezy na III Kongres.

Polska Nauka od 40 lat trzebiona kadrowo i terroryzowana — staje przed trudnymi czasami — Polonia musi dopomóc Krajowi.

Prof. dr Józef Parnas
b. członek PAU, prof. zw. PUNO
(D.P.—Londyn)

Odznaczenia Wietnamskie Dla Generałów LWP

Prasa polska doniosła ostatnio, że korzystając z kilku okazji, takich jak "zwycięstwo nad niemieckim faszyzmem i japońskim imperializmem," tudzież 40 rocznicą proklamowania niepodległości SR Wietnamu, w ambasadzie tego "bratniego" państwa w Warszawie ". . . za wybitne zasługi w umacnianiu przyjaźni i współpracy między . . ." oraz za ". . . pomoc w rozwoju i umacnianiu siły wietnamskiej Armii Ludowej . . ." odznaczono orderem Ho Szi Minha obecnego ministra obrony narodowej (jednocześnie zastępcę członka KC PZPR) PRL.

Orderami Zasługi Wojskowej I klasy udekorowani zostali wiceministrowie ON — Główny Inspektor OT, gen. broni T. Tuczapski, szef GZP WP, gen. broni J. Baryła, główny inspektor szkolenia, gen. broni J. Molczyk, Główny Kwatermistrz WP, gen. broni M. Obiedziński, Główny Inspektor Techniki WP, gen. broni Z. Nowak, zastępca ministra ON d/s ogólnych, gen. broni A. Jasiński, szef GZSB, gen. dyw. W. Barański, szef departamentu kadr MON, gen. dyw. Z. Zieliński i szef WSW, gen. dyw. E. Poradka.

Ponadto liczną grupę oficerów odznaczono "orderem przyjaźni." Prasa krajowa donosi jeszcze, że "aktu dokonał . . ." i w "uroczystości udział wzięli . . ." ale informacje te, jako mniej interesujące, opuszczamy.

Ze skromnej notatki prasowej wynika dość jasno, że Ludowe Wojsko Polskie nie tylko występowało w charakterze obserwatorów na linii demarkacyjnej 17 równoleżnika, ale "rozwijało" i "umacniało" te siły zbrojne, które, pod pretekstem pomocy dla Vietcongu, opanowały w ciągu 30 lat od zakończenia II wojny światowej cały Wietnam, Laos i Kambodżę i które, być może, przy pomocy polskiej broni i korzystając z polskiego instruktażu, pozbawiły życia ponad 50 tys. Amerykanów, w tym także Amerykanów polskiego pochodzenia.

Z drugiej strony sprawą nie ma się co entuzjazmować — odznaczenia dla polskich generałów nadeszły w 10 lat po zakończeniu wojny wietnamskiej, a więc nieskończenie później niż ordery przypięte towarzyszom z Kremla i innych "bratnich" twierdz.

W systemie komunistycznym dekorowanie medalami należy do obowiązującego protokółu dyplomatycznego.

Nie musi więc koniecznie oznaczać uznania. Opóźnienie w przypadku kolegów z PRL zakrawa raczej na karę niż nagrodę. **(PD)**

Francja Na Pacyfiku

Francuskie okręty wojenne, patrolują wody oceaniczne Pacyfiku, które są objęte doświadczeniami atomowymi.

Ale Australia, Nowa Zelandia i nowe państwa, jakie powstały w ostatnim czasie na Południowym Pacyfiku sprzeciwiają się francuskim doświadczeniom atomowym. Może to załamać aspiracje Paryża do rozszerzenia wpływów w basenie Pacyfiku, gdyby konflikt rozwinął się na poważną skalę.

DZIAŁ KOBIET

Płaszcze jesienne. Z lewej, model Calvina Klein'a. Płaszcz szeroki dołem, ściągnięty w talii szerokim paskiem. Z prawej, model Anne Klein. Płaszcz klasyczny (tzw. dyplomatka) z drurzędowym zapięciem i paseczkiem z tyłu.

Kiedy Zbliża Się Pięćdziesiątka

Są takie dni, kiedy dokładne i samokrytyczne spojrzenie w lustro ukazuje, że przybyło nam nagle zmarszczek, a stare mocno się uwidoczniły. Czy naprawdę można się tak zmienić z dnia na dzień? Z pewnością tak — kobiety w tym wieku bywają bardziej wrażliwe na wszelkie dolegliwości.

Dlatego ważna jest gimnastyka, ważne jest nieprzejadanie się, odżywianie jarzynami, owocami, produktami mlecznymi jak: sery, kefiry, jogurty, a unikanie zwierzęcych tłuszczów, słodyczy, ciast, potraw mącznych i kasz.

Palenie czyni każdą kobietę o kilka lat starszą. Cera palaczki jest bardziej pomarszczona, znacznie mniej nawilżona, o większych przebarwieniach pigmentacyjnych, liczniejszych rozszerzonych naczyniach krwionośnych, nie mówiąc już o gorszym stanie uzębienia.

Do mycia twarzy można stosować kleik z płatków owsianych, siemienia lnianego albo otrąb pszennych. Robi się to w następujący sposób: zmoczyć twarz przegotowaną wodą, nałożyć na skórę małą ilość otrąb i delikatnie masować skórę, następnie spłukać wodą. Gdy skóra jest bardzo sucha, lepiej myć twarz kleikiem.

Maseczki dają bardzo dobre efekty, wygładzają skórę, odświeżają koloryt, spłycają zmarszczki. Wprawdzie skutki te są nietrwałe — zaledwie kilka godzin — lecz przy systematycznym i częstym stosowaniu maseczek poprawa stanu skóry będzie już znaczna.

Maseczki Dla Każdej Cery

Łyżka twarożku, pół łyżeczki miodu, łyżka soku z marchewki, kilkanaście kropli witaminy A. Wszystkie składniki dobrze wymieszać i maseczkę nałożyć na twarz i szyję na 20 minut.

Łyżeczka twarożku, łyżeczka zmielonego siemienia lnianego, łyżka soku z utartego jabłka, sposób stosowania jak wyżej.

Jedno żółtko, łyżka zmielonych płatków owsianych, łyżeczka śmietanki, sposób przygotowania jak wyżej.

Dwie łyżki ugotowanych, dobrze rozgniecionych kartofli wymieszanych z gorącym mlekiem, kilkanaście kropli witaminy A.

Ze Świata Zwierząt

Pchła potrafi skoczyć na odległość 200 razy przekraczającą jej długość.

Zając ucieka z szybkością 75 km na godzinę.

Tarantula jest pająkiem, który nie potrafi prząść pajęczyny.

Wielbłąd może bez wody wytrzymać dwa tygodnie, tracąc w tym czasie 30 proc. ciężaru swego ciała.

Komary samce nie kąsają, dokuczliwe dla nas są ich samiczki.

Język kameleona jest dwa razy dłuższy od jego ciała.

Ociężały, jakby się zdawało, hipopotam potrafi biegać szybciej niż człowiek.

Placek z Owocami

1¾ szklanki mąki, 125 g margaryny, ¾ szklanki cukru, 4 jajka, 7 łyżek mleka, 1 łyżeczka proszku do pieczenia, cukier waniliowy, ok. 700 g owoców (truskawki, poziomki, jagody, maliny itp.), trochę cukru pudru do posypania ciasta, trochę tłuszczu do wysmarowania formy.

Mąkę wymieszać z proszkiem do pieczenia i cukrem waniliowym. Formę do pieczenia wysmarować tłuszczem i wysypać tartą bułką. Ucierać masę na pianę margarynę z cukrem i dodawać na przemian łyżkę mąki, 1 żółtko i łyżkę mleka aż do wyczerpania składników. Na końcu dodać pianę z białek i lekko wymieszać z ciastem.

Wylać ciasto do formy, na wierzchu posypać równą warstwą umyte i odsączone z wody owoce. Piec w średnio nagrzanym piekarniku ok. 40 minut. Kiedy przestygnie — krajać w kwadraty i wyłożyć na półmisek.

Z Pomocą Soli Można:

Zachować jasny kolor obranych warzyw i owoców, jeżeli natychmiast po obraniu włożymy je do słabego roztworu soli.

Przedłużyć żywot ciętym kwiatom (wsypując do wody szczyptę soli).

Zastąpić solą tłuszcz do smażenia ryb i mięsa: na rozgrzaną patelnię wsypać sól i moment poczekać, aż zacznie "podskakiwać", po czym smażyć na niej, oczywiście uprzednio już nie soląc.

Usunąć świeże plamy z czerwonego barszczu albo kolorowych alkoholi na obrusie: natychmiast posypać grubo solą, odczekać, uprać.

Uzyskać intensywniejszy zapach kompotu z jabłek, dodając odrobinę soli przy gotowaniu. Szczypta jej (przy zaparzaniu) doda też smaku kawie i herbacie.

Porady Praktyczne

Mięso przed pieczeniem należy wyżyłować, bo żyły powodują, że mięso kurczy się, staje się twarde. Jeżeli żyły znajdują się głęboko w mięsie, trzeba je chociaż przeciąć.

* * *

Białe kożuszki i futerka z królików najlepiej czyści się papką przyrządzaną z mąki ziemniaczanej i benzyny. Papką tą nacieramy miejsce przy miejscu, a po przeschnięciu — futerko dokładnie trzepiemy.

Polish National Alliance Home Office Bowling League

TEAM	Number	Won	Lost	Handicap	Total Pins
A & B Graphics	1	14	7	94	9107
Partners Pub	8	14	7	105	8985
Horizon Realty	6	13	8	103	9002
PNA Vice	10	12	9	139	8290
Casey Springs Co.	5	11	10	145	8205
Stan's Tap	3	10	11	114	8527
Polish Daily Zgoda	2	10	11	142	8168
Moskal's Caterers	7	9	12	131	8486
Jaskold, Inc.	9	7	14	110	7615
Kolasa Boosters	4	5	16	122	8494

* * *

TEAM HIGH GAME

A & B Graphics	1797
Polish Daily Zgoda	1759
Moskal's Caterers	1707

TEAM HIGH GAME

PNA Vice	628
Partners Pub	617
Horizon Realty	598

MEN HIGH GAME

S. Pilch	690
W. Kuta	646
J. Jones	635

MEN HIGH GAME

R. Kolakowski	245
W. Sokolowski	245
T. Szplit	227

WOMEN HIGH SERIES

C. Kwiek	637
M. Tarczynski	617
H. Pross	617

WOMEN HIGH GAME

H. Marcyan	231
J. Oskorep	226
L. Sokolowski	225

* * *

INDIVIDUAL STANDINGS

W. Kuta	8	9	3089	18	171.11
B. Jaskold	9	10	2032	12	169.4
R. Kolakowski.	6	21	2838	18	157.12
T. Dudek	4	22	2823	18	156.15
S. Pilch	1	24	3248	21	154.14
J. Jones	1	26	2747	18	152.11
R. Nitka	7	30	3127	21	148.19
W. Sokolowski...	2	30	3124	21	148.16
T. Piwowarczyk	10	34	3037	21	144.13
F. Dmuchowski	3	34	2602	18	144.10
C. Kwiek	7	35	3013	21	143.10
R. Gargul	6	36	3000	21	142.18
E. Cann	4	36	2996	21	142.14
V. Modlinski	10	36	2990	21	142.8
M. Kwiek	5	39	2914	21	138.16
J. Fudala	3	39	2493	18	138.9
M. Tarczynski...	5	40	2482	18	137.16
W. Juda	3	41	2861	21	136.5
J. Oskorep	8	43	2829	21	134.15
K. Ockerlund	9	43	2413	18	134.1
B. Szplit	1	44	2806	21	133.13
H. Marcyan	6	46	2366	18	131.8
H. Dudek	2	53	2241	18	124.9
J. Gargul	8	54	2587	21	123.4
T. Szplit	2	59	2467	21	117.10
T. Kraszewski...	4	64	1016	9	112.8
L. Sokolowski	5	66	1662	15	110.12
T. Jadach	7	66	2315	21	110.5
H. Pross	10	69	2263	21	107.16
D. Blind Score	9	57			120.

Sąd Najwyższy o Nabytych Prawach Indian

Washington (UPI) — Sąd Najwyższy, zwracając uwagę na prawa autochtonicznej ludności Stanów Zjednoczonych nabyte drogą układów, zgodził się wydać decyzję, czy Indianie mają prawo polowania na orły przednie (czasem nazywane także orłami amerykańskimi) w swych rezerwatach.

W innej sprawie, dotyczącej praw indiańskich, Sąd Najwyższy ogłosił, że w oparciu o traktaty zawarte ze szczepami Północnej Dakoty, będzie rozpatrywał wszelkie ich skargi na przedstawicieli ludności nieindiańskiej z pominięciem sądów niższej instancji.

Sprawa polowania na orły — chroniony w całym kraju symbol narodowy — wynikła w związku z oskarżeniem Dwighta Diona Sr., członka plemienia Siouksów Yankton.

Zarząd Yankton Sioux Reservation, obejmującego tereny w południowo-wschodnim okręgu Południowej Dakoty w pobliżu Karl Mundt National Wildlife, odmówił ustanowienia ochrony orłów na swym obszarze w oparciu o traktat zawarty pomiędzy plemieniem a rządem Stanów Zjednoczonych.

NIEOCZEKIWANA CIĄŻA?
Nie wpadaj w rozpacz . . .
my możemy pomóc
- Bezpłatne Testy Ciążowe
- Życzliwi Doradcy
- Pomoc Lekarska
- Pomoc Finansowa
- Zrozumiałe i Prawdziwe

Informacje o Moralnych, Fizycznych i Psychicznych Konsekwencjach Usuwania Ciąży.

AID FOR WOMEN
8 South Michigan
Suite 1300 • 621-1100

Albany
WOMEN'S MEDICAL CENTER
SPECJALISTYCZNA OPIEKA ZDROWOTNA DLA KOBIET ORAZ ZABIEGI GINEKOLOGICZNE
- Badania Krwi i Moczu Na Ciążę
- Porady Ciążowe
- Lokalne Znieczulenie i Narkoza
- Zabiegi Ginekologiczne

Koszty Zabiegów i Badań Pokrywane Przez Ubezpieczenia
MÓWIMY PO POLSKU.
725-0200
5086 N. ELSTON
Od Wtorku do Soboty:
8 Rano-4 Po Poł.

Pamiętaj, że wobec zmuszenia narodu polskiego do milczenia, "Dz. Związkowy" jest jego wolnym głosem.

Często Mamy Zapytania Od Naszych Czytelników

"Gdzie Mogę Kupić Dziennik?"

Podajemy poniżej kioski i sklepy, w których rozprowadzany jest Dziennik w południowo-zachodniej części miasta według trasy kierowcy Nr. 1

1754 W. 17th Street
1639 W. 18th Street
2001 W. 18th Street
2158 W. 21st Street
2701 W. 23rd Street
2300 S. Sacramento Ave.
26th and Pulaski
4311 W. 28th Street
3940 W. 31st Street
3904 W. 47th Street
5050 S. Archer Ave.
5060 S. Archer Ave.
5078 S. Archer Ave.
5089 S. Archer Ave.
4334 W. 51st Street
4145 W. 47th Street
4101 W. 47th Street
4884 S. Archer Ave.
4808 S. Archer Ave.
4455 S. St. Louis
4425 S. Archer Ave.
Archer and Kedzie
4500 S. Richmond Street
4600 S. Richmond Street
2933 W. 43rd St.
4300 S. Mozart St.
4129 S. Archer Ave.
Archer and Sacramento
3000 W. 41-st Street.
4249 S. Archer Ave.
4600 S. Fairfield Ave.
2600 W. 47th St.
2416 W. 47th St.
1957 W. 51st St.
1738 W. 51st St.
N.W. 51st and Ashland
4855 S. Ashland Ave.
4729 S. Ashland Ave.
1658 W. 47th St.
4627 S. Hermitage
1801 W. 47th St.
1758 W. 48th St.
4800 S. Wood St.
4858 S. Wolcott
2744 W. 55th St.
2811 W. 55th St.
5460 S. Kedzie Ave.
4302 W. 55th St.
5620 S. Pulaski Rd.
5754 S. Pulaski Rd.
5806 S. Pulaski Rd.
6424 S. Pulaski Rd.
4158 W. 63rd St.
4058 W. 59th St.
4434 W. S. 59th St.
5725 S. Archer Ave.
6150 S. Archer Ave.
6229 W. 63rd St.
6400 W. 63rd St.
6456 S. Archer Ave.
6743 S. Archer Ave.
6918 S. Archer Ave.
7147 S. Archer Ave.
3028 S. Laramie Ave.
5029 W. 29th - Cicero
4901 S. 30th St.
4947 W. 14th St.
Central and Cermak
Austin and Cermak
22nd and Oak Park
6312 W. Cermak Rd.

Ponadto można zamówić Dziennik w niżej podanych Agencjach:

A and K News Agency
3058 W. 47th St.
Brighton Park News
2831 W. 38th St.
Gage Park News
2504 W. 51st St.
Elsdon News Agency
5704 S. Kedzie Ave.

"Sacramenckie Życie"

Z ostatnich wiadomości z Sacramento dowiadujemy się, że 26 września br. w dniu przyjazdu "generała kukiełki" do Organizacji Narodów Zjednoczonych w New York odbyła się w Sacramento przed Capitol z inicjatywy oddziału Z.N.P. im. Lecha Wałęsy, jeszcze niedużego, ale prężnego już środowiska nowej generacji, manifestacja anty Jaruzelska, przeciw przyjazdowi tegoż generała do O.N.Z. z siedzibą w U.S.A., gdzie bardzo duży procent ludności jest pochodzenia polskiego i większość nie ma ochoty oglądać Jaruzelskiego.

Ostatnia tego typu manifestacja odbyła się i zorganizowana była przez Polish-American Club po wprowadzeniu stanu wojennego oraz uwięzieniu działaczy "Solidarność" przez tegoż właśnie kremlowskiego pachołka.

Od tego czasu minęły 4 lata i teraz przyszła kolej na nas wszystkich, którzy przeżyli więzienie, szykany, upokorzenia w naszej Ojczyźnie, wygnanie do obcego kraju i teraz stojąc na amerykańskiej ziemi — naszej nowej ojczyzny sprzeciwiliśmy się przyjazdowi "ciemnookiego".

Powitany został przez nas bardzo serdecznie, pomyślano nawet, by sprawić mu nowy krawat (wyglądał bardzo elegancko). Było nas mało a jednak dużo, byli ci, którzy chcieli zamanifestować nienawiść do komunizmu i jego dwulicowości, swoją wdzięczność do swojej nowej ojczyzny i jej Prezydenta za otrzymane szanse do życia w niej w spokoju i dostatku.

Byliśmy my, nasze serca, nasze odczucia, nasze dzieci, nasza nienawiść do zakłamania i do tej kremlowskiej ścierki.

Widziano nas, przez te parę godzin. Przekazaliśmy wielu ludziom ulotki informujące dlaczego tu jesteśmy, o co walczymy. Rozumiano nas. Wielu obywateli amerykańskich po raz pierwszy dowiedziało się o naszym kraju, o nas samych, o naszych problemach.

Było to i jest bardzo ważne dla istnienia naszego polskiego pokolenia. Wszyscy muszą poznać naszą wartość i może zastanowią się zanim powiedzą następny dowcip o "Polaku".

Mogło być nas więcej, ale niestety różnego rodzaju warunki nie pozwoliły naszym współwysiedleńcom na przybycie pod Capitol, mimo że manifestacja trwała do godz. 7:00 wieczorem.

Jeśli ktoś ma ochotę dowiedzieć się, jaki jest powód małej frekwencji, aby mu zaoszczędzić niepotrzebnych nieporozumień informujemy, że w U.S.A. trzeba pracować poza godzinami i nie można się zwolnić, windy się psują, samochody nie startują, trudno jest o parking w pobliżu Capitol Sacramento.

Tak czy inaczej DZIĘKUJEMY tym wszystkim zamkniętym w windzie, czy też jeżdżącym wokoło Capitol w poszukiwaniu parkingu. Na pewno byli z nami, ale niestety warunki!

J. J. K.

Starania o Ekstradycję Oskarżonego o Dokonanie 8 Morderstw

San Andreas, Kalif. (NYT) — Prokuratura oskarżyła Charles Nga o zamordowanie ośmiu osób. Ng, przyjaciel Leonarda Lake'a, który popełnił samobójstwo zażywając truciznę oskarżony jest również o współudział w innych zbrodnaich.

Zbrodnicza para Lake — Ng dokonała co najmniej 24 morderstw.

Ng (24) uciekł do Kanady po aresztowaniu swoje wspólnika.

Prokurator okręgowy powiatu Calaveras, John Martin powiedział, że podjęto kroki w celu uzyskania ekstradycji Nga.

Przypuszcza się, że jeżeli Kanada wyrazi na to zgodę i Ng stanie przed Amerykańskim wymiarem sprawiedliwości w przypadku uznania winnym grozi mu kara śmierci przez uduszenie w komorze gazowej.

BEZPŁATNA MEDICARE
W trosce o Twoją stopę życiową oraz stan zdrowia

Jeżeli przekroczyłeś wiek 65-ciu lat, prawdopodobnie posiadasz stały dochód, z którego niewiele pozostaje na dodatkowe wydatki. Chociaż Medicare pokrywa częściowo koszty leczenia, to część rachunku, którą musisz sam zapłacić, sprawia Ci kłopot.

W St. Mary's Family Practice Center, uznajemy plan Medicare Part B, który pokrywa wizyty lekarskie, zabiegi ambulatoryjne i większość testów. W ramach tego planu nie musisz płacić potrąceń lub 20%, których nie pokrywa ubezpieczenie z wyjątkiem opłaty za odczytanie zdjęć rentgenowskich w razie potrzeby. **Nie wymagane są żadne opłaty rejestracyjne lub podjęcie jakichkolwiek zobowiązań.** Troskę o starszych pacjentów wyrażamy poprzez umożliwienie im opieki ambulatoryjnej bez obawy, że nie będą w stanie za nią zapłacić.

Zostanie Ci przydzielony lekarz, który mówi po polsku. Poza tym, pacjenci z okolicy mogą skorzystać ze szpitalnego środka transportu. Jeżeli źle się czujesz, lub potrzebujesz porady lekarskiej, zadzwoń i umów datę wizyty.

770-2040

Saint Mary of Nazareth Hospital Center
Family Practice Center
2238 West Thomas Avenue, Chicago, IL 60622
(Przyległy do Saint Mary of Nazareth Hospital Center)

Przemówienie Peresa w ONZ

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

że inne zainteresowane państwa mogą wziąć udział w rozmowach pokojowych. Zaproszenie takie jest znacznym odstępstwem od poprzedniego stanowiska Tel-Awiwu.

"Stali członkowie Rady Bezpieczeństwa ONZ mogą zostać zaproszeni do udziału w negocjacjach"—powiedział Peres.

Stałymi członkami Rady są Wielka Brytania, Chiny, Francja, Związek Sowiecki i Stany Zjednoczone.

Washington sprzeciwia się udziałowi Sowietów w rozmowach pokojowych dlatego też Peres powiedział, mając zapewne na myśli Chiny i ZSSR, że te kraje, które sprzymierzyły się z jedną ze stron w konflikcie, powinny zostać wykluczone z udziału w negocjacjach.

Zarówno Związek Sowiecki jak i Chiny nie utrzymują stosunków dyplomatycznych z Izraelem.

"To forum — powiedział Peres — jakkolwiek nie może zastąpić bezpośrednich rozmów, powinno stanowić dla nich oparcie. Nic nie powinno zakłócić procesu pokojowego."

Peres powiedział także, że negocjacje powinny dotyczyć sprawy granic jak również problemu palestyńskiego.

Dodał, że podpisane w 1978 w Camp David porozumienie z Egiptem może służyć jako podstawa do rozwiązania tych problemów.

"Rozmowy mogłyby odbyć się jeszcze przed końcem bieżącego roku, gdziekolwiek w Jordanii lub Izraelu lub innym miejscu. Bylibyśmy bardzo zadowoleni gdyby pierwsze spotkanie odbyło się w Ammanie"—powiedział izraelski premier.

Izrael zaproponował przygotowanie konferencji w ciągu 30 dni. Zainteresowani odbyliby konsultacje w małych grupach. Warunkiem ***sine qua non*** byłoby uznanie przez wszystkich uczestników rozmów 242 Rezolucji ONZ. Dotyczy ona wycofania się Izraela z zajętych terenów i uznania jego prawa do istnienia. Peres powiedział, że byłby to jedyny warunek wstępny.

Przedstawiciele Jordanii w ONZ opuścili salę w momencie gdy Peres rozpoczął swoje przemówienie. Delegacja egipska pozostała na miejscu.

Skomplikowana Sytuacja Meksyku

Mexico City (UPI) — Minister finansów — Jesus Silva Herzog oświadczył, iż rząd Meksyku nie będzie w stanie zrealizować w tym roku, żadnego ze swych celów polepszenia gospodarki tego państwa.

Minister Herzog powiedział, prezydentowi Miguelowi de la Madrid, Gabinetowi i 250 zwolennikom rządu, że trudności ekonomiczne kraju zwiększyły się jeszcze bardziej w związku z ostatnimi trzęsieniami ziemi, podczas których uległo zniszczeniu około 3 tys. budynków w stolicy.

Oszacowano, iż tylko samo wyremontowanie zniszczonych domów będzie kosztować około 4 mld. dol.

Herzog zwrócił uwagę, iż sytuacja ekonomiczna państwa była bardzo trudna już przed trzęsieniem ziemi. Podkreślił on, iż kataklizm dodatkowo skomplikował sytuację gospodarczą Meksyku.

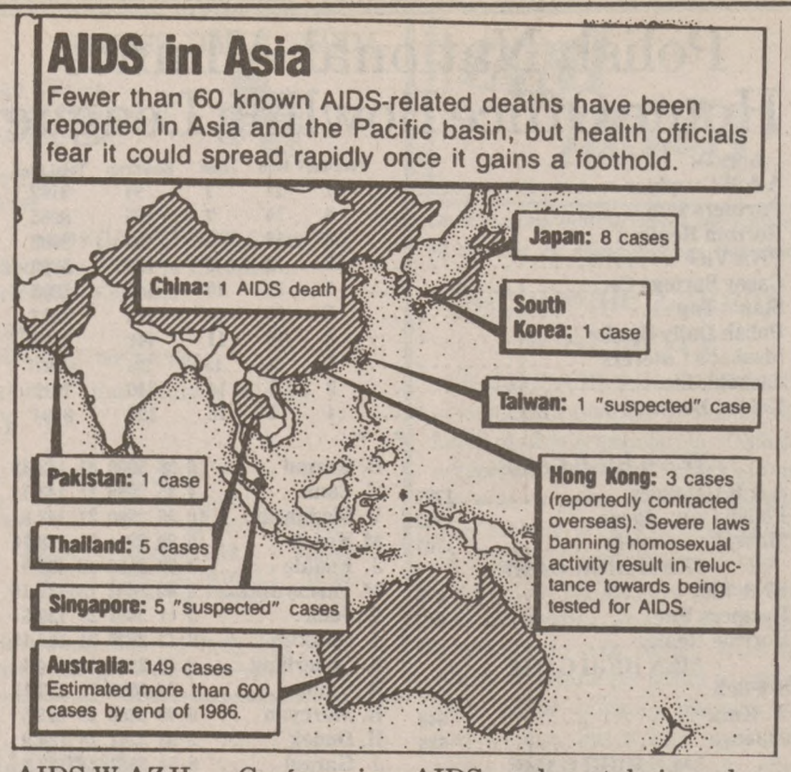
Zdaniem Herzoga, w obecnej sytuacji ekonomicznej niemożliwością będzie zmniejszenie deficytu w budżecie państwa, ani też redukcja wydatków i walka z inflacją.

Lista niezbędnych wydatków Meksyku opiewa już w tej chwili na sumę 3 mld. dol., a stopa procentowa inflacji przekroczyła w sierpniu 42%, podczas gdy rząd przewidywał iż w grudniu tego roku ma ona osiągnąć dopiero 40%.

Propozycja Demokratów z Izby

Washington (CST) — Demokraci z Izby Reprezentantów przedstawili propozycję zlikwidowania deficytu w handlu zagranicznym, wynoszącego obecnie 150 miliardów dol., poprzez obniżenie wartości dolara, popieranie eksportu i pomoc dla robotników, którzy utracili pracę z powodu importowania przez USA dużej ilości towarów zagranicznych.

Demokraci, którzy nie zaproponowali ograniczeń importowych, zainteresowani są jednak zwalczaniem nieuczciwych praktyk w handlu zagranicznym.



AIDS W AZJI. — Groźny wirus AIDS zwolna atakuje społeczeństwa obszaru Pacyfiku i Wschodniej Azji. Wykres przedstawia ilość zachorowań w poszczególnych krajach. (UPI)

B. Craxi Bohaterem Narodowym

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

związany politycznie i gospodarczo ze Stanami Zjednoczonymi, jak Włochy, nie wcześniej dał szansę na utworzenie nowego gabinetu Craxiemu, niż wówczas dopiero, gdy prez. Reagan wysłał swój przyjacielski list.

W liście tym między innymi Prezydent US stwierdza:

"Chciałbym, żeby Pan wiedział, iż nie mam wątpliwości, co do szybkiego działania pańskiego rządu, jeśli chodzi o skazanie porywaczy z "Achille Lauro. . . ." Stosunki włosko-amerykańskie zawsze były i na zawsze pozostaną silne."

Powszechne poparcie we Włoszech zdobył sobie Craxi dzięki temu, że odmówił przekazania Abbasa w ręce Stanów Zjednoczonych i przy okazji oskarżył Stany Zjednoczone o stosowanie niedozwolonych metod, upokarzających Włochy.

List prez. Reagana był swego rodzaju potwierdzeniem, dla tych którzy obawiali się negatywnej reakcji Amerykanów na ponowne mianowanie Craxiego na stanowisko premiera Włoch.

Zanim jednak Reagan wysłał swój przyjacielski list do Craxiego, przez Włochy przeszła fala niechęci do Stanów Zjednoczonych. Craxi ujawnił, że wojska amerykańskie (US Delta Force) zagroziły wojskom włoskim, kiedy porywacze wylądowali na lotnisku w bazie NATO na Sycylii.

Z gniewem mówił Craxi o amerykańskich samolotach, które odmówiły podania danych, naruszając strefę powietrzną i autonomię Włoch. Siebie zaś przedstawił Craxi, jako głównego obrońcę kraju i znakomicie zagrał na uczuciach narodowych i patriotycznych wszystkich Włochów. W ciągu jednej nocy Craxi urósł do rangi narodowego bohatera.

Kandydaturę Craxiego poparli wszyscy przedstawiciele poprzedniej koalicji, z wyjątkiem min. obrony Giovanni Spadoliniego oraz jego nielicznej Partii Republikańskiej. Było to w dużej mierze zagranie taktyczne. Republikanie zostali potraktowani zimno w liście prez. Reagana i nie oczekuje się, by sprzeciwiali się nowej koalicji, na czele której stanie popędliwy przywódca socjalistów włoskich.

Dzięki rozegraniu całej sprawy, Craxi może zapisać się na kartach powojennej historii, jako jedyny premier, który przejmuje władzę nad rządem rozwiązanym nie cały tydzień temu.

Walki Pomiędzy Plemionami Czarnych w RPA

Johannesburg, RPA (UPI) — W Republice Płd. Afryki rozpoczął się wczoraj proces 16 działaczy opozycyjnych członków Zjedn. Frontu Demokratycznego. Proces ten uważany jest za najbardziej znaczący ze wszystkich tego rodzaju na przestrzeni ostatnich lat 21.

Postawieni w stan oskarżenia działacze — przeważnie Murzyni, lub obywatele RPA pochodzenia mieszanego bądź orientalnego, nie przyznali się do winy. Wszyscy oskarżeni są o podjęcie prób mających na celu obalenie rządów białej mniejszości w RPA.

Rozprawa rozpoczęła się w Sądzie Najwyższym, w położonej w odległości 300 mil na podludniowy wschód od Johannesburga miejscowości Pietermaritzburg.

W tym samym czasie w największym osiedlu murzyńskim, Soweto, doszło do walk pomiędzy grupami Murzynów. W użyciu jest tu broń palna, dzidy, kamienie i petardy. Walki toczą się pomiędzy członkami plemienia Zulusów i innymi czarnymi ugrupowaniami. Policji udało się rozdzielić walczące strony. Policjanci zmuszeni byli do użycia gazu łzawiącego. Po pewnym czasie walczące strony dokonały przegrupowania i rozpoczęły walkę na nowo.

Mieszkańcy Meadowlands, jednej z dzielnic Soweto, oświadczyli, że w czasie walk z Zulusami, zginęło co najmniej trzech Murzynów, którzy spłonęli żywcem. Pomiędzy Zulusami i innymi czarnymi plemionami — istnieje zasadnicza różnica w podejściu do zwalczania systemu aparthaid. Jedni pragną zwalczać go zbrojnie, inni — metodami pokojowymi.

W międzyczasie prezydent RPA Pieter Botha oświadczył, że biały rząd RPA sprzeciwia się wprowadzeniu nowego prawa, na mocy którego wszyscy mieszkańcy RPA uprawnieni byliby do głosowania. Botha oświadczył, że rząd RPA może podjąć akcję odwetową wobec tych państw, które zastosowały wobec RPA sankcje. RPA może po prostu — jak powiedział Botha — wstrzymać eksport cennych metali.

Policja Użyła Broni Przeciw Demonstrantom

Manila, Filipiny (UPI) — Policja użyła broni przeciwko uczestnikom demonstracji, kiedy około 3 tysiące ludzi przechodziło spod amerykańskiej ambasady pod pałac prez. Marcosa. W wyniku walki, jeden z demonstrantaów (17-letni) zginął, a około 28 osób zostało rannych. Wśród policjantów 12 odniosło obrażenia.

Bezpośrednią przyczyną walki i strzelaniny był — zdaniem policji — fakt, że demonstranci pobili policjanta patrolującego ruch uliczny na motocyklu. Motycykl utknął wśród ludzi na zatłoczonym skrzyżowaniu. Obserwujący scenę pozostali policjanci rzucili się na pomoc swojemu koledze. Zostali zaatakowani kamieniami i foliowymi workami wypełnionymi gwoździami i prochem. Policjanci zaczęli strzelać do atakującego tłumu.

Demonstranci z kolei twierdzą, że zostali napadnięci przez tajniaków i w obronie zaczęli rzucać kamieniami i gwoździami.

Prez. Marcos zarządził dochodzenie w sprawie tragicznego incydentu. Podobnie zareagował parlament filipiński, który uchwalił rezolucję domagającą się dochodzenia w sprawie użycia broni.

Demonstranci brali udział w pokojowym wiecu przed ambasadą USA. Wiec zorganizowali plantatorzy ryżu niezadowoleni z reform agrarnych prez. Marcosa. Cała demonstracja przebiegała zupełnie spokojnie do krytycznego momentu.

OBSZERNE informacje przeczytasz i najlepsze zdjęcia zobaczysz w Dzienniku Związkowym.

Zasady Zjednoczenia Ulsteru z Republiką Irlandzką

Londyn (CST) — Po 11-miesięcznych, cichych pertraktacjach, rządy W. Brytanii i Irlandii prawdopodobnie bliskie są porozumienia i wypracowania takich zasad, które byłyby pierwszym krokiem na drodze do zakończenia trwających od 16 lat walk na tle religijnym w Irlandii Płn.

Przypuszcza się, że W. Brytania zaproponowała Irlandzkiej Republice pewną formalną rolę do odegrania w Irlandii Płn. Jest to jeden z punktów planu, którego celem jest zażegnanie politycznej izolacji części mieszkańców prowincji rządzonej przez W. Brytanię. Mieszkańcy stanowiący mniejszość społeczeństwa to katolicy. Chodzi także o to, by społeczeństwo irlandzkich katolików miało większe zaufanie do rządu brytyjskiego.

Jeden z przedstawicieli rządu irlandzkiego oświadczył, że "sednem sprawy jest przerwanie procesu alienacji mniejszości i "bez tego nie można w ogóle mówić o porozumieniu."

Osoby towarzyszące brytyjsko-irlandzkim rozmowom zarówno w Londynie, jak i Dublinie (stolicy Irlandii), są przekonane, że komunikat o porozumieniu pojawi się na początku przyszłego miesiąca.

Niemniej jednak przedstawiciele władz brytyjskich i irlandzkich zastrzegają, że pertraktacje nie są jeszcze zakończone.

W Dublinie, gazeta "Sunday Independent" poinformowała, że wspomniane rozmowy "poważnie ugrzęzły." Najbardziej spornym — jak podała gazeta — jest brytyjskie żądanie, by utworzyć strefę bezpieczeństwa szerokości 10 mil. Oddzielający pas ziemi miałby znajdować się po każdej ze stron. Brytyjskie irlandzkie wojska mogłyby na tym terenie "zawzięcie ścigać" terrorystów.

Ponadto gazeta podała, że obydwa rządy (W. Brytania i Irlandii) mają nadzieję na finansową pomoc ze strony Stanów Zjednoczonych. Pomoc ta miałaby ich zdaniem towarzyszyć porozumieniu z Ulsterem.

Według relacji irlandzkiej gazety, chodzi o kwotę 300 milionów dolarów.

Pomijając komentarze na temat "ślepej uliczki," w jaką zabrnęły rozmowy, londyński "Sunday Mail" stwierdził, że premier W. Brytanii M. Thatcher wybiera się przypuszczalnie do Dublina i to w najbliższym czasie, bo 11 listopada. Celem tej wizyty ma być podpisanie układu z premierem Irlandii, Garret FitzGeraldem. Napięcia wewnątrz brytyjskiego gabinetu podobno temu nie przeszkodzą.

Republika Irlandzka zostanie zaangażowana w sprawy Ulsteru przypuszczalnie poprzez osobę ministra rządu irlandzkiego, który zamieszkałby w Belfaście, stolicy Irlandii Płn. Wygląda jednak na to, że pełniłby on rolę wyłącznie doradczą.

W. Brytania może zdecydować się na przywrócenie niezależności prowincji, gdzie protestanci stanowią większość w stosunku 2:1 w porównaniu z liczbą katolików.

Izolacja katolików była jednym z głównych problemów wspólnych obrad. By zapobiec narastaniu procesu alienacji, obie strony dyskutowały nad takimi zagadnieniami jak: bliższa współpraca pomiędzy siłami bezpieczeństwa Irlandii i Irlandii Płn.; zreformowanie oddziałów paramilitarnych w tej prowincji tak, by protestanci nie dominowali oraz utworzenie organu doradczego w Irlandii Płn., składającego się z członków parlementu zarówno irlandzkiego, jak i brytyjskiego.

Każde z porozumień będzie prawdopodobnie zawierało zobowiązanie się Irlandii, że zjednoczenie całej Irlandii może nastąpić tylko za zgodą większości mieszkańców Irlandii Płn. Zobowiązanie to powinno uspokoić protestantów, którzy dopatrują się wielkiego zagrożenia dla ich własnej egzystencji w każdym ustępstwie na rzecz katolików.

Porozumienie Syrii z Jordanią

Amman, Jordania (CST) — Jordania i Syria zawarły wczoraj porozumienie, że wspólnie odrzucą "niepełne i jednostronne" pokojowe układy z Izraelem.

Komunikat na ten temat ogłoszony został w Rijadzie, stolicy Arabaii Saudyjskiej.

Stanowisko Jordanii i Syrii oznacza, że Jordania na pewno odrzuci wszelkie sugestie premiera Izraela, Szymona Peresa. Peres uważa, że obydwa państwa mogą prowadzić pokojowe negocjacje i osiągnąć porozumienie bezpośrednio, bez udziału Organizacji Wyzwolenia Palestyny.

Peres wystąpił ze swoją propozycją na forum Zgromadzenia Ogólnego ONZ. Oficjalnie zaproponował, by podjąć bezpośrednie negocjacje z Jordanią i jednostronnie ogłosił, że Izrael przestaje być w stanie wojny z tym krajem.

Jak do tej pory nie ma żadnej reakcji Jordanii na przemówienie Peresa w ONZ.

Wygląda na to, że jordańskie porozumienie z Syrią wywrze nacisk na przywódcy OWP, Jaserze Arafacie. W lutym br. Jordania uzgodniła z Arafatem, że pokojowa inicjatywa na Bliskim Wschodzie będzie ich wspólną sprawą.

Między Syrią i Arafatem panują natomiast stosunki bardzo wrogie, więc każde porozumienie Jordanii z Syrią oznacza dla Arafata utratę dotychczasowej pozycji.

Porozumienie w Rijadzie podpisane zostało po dwóch dniach rozmów pomiędzy premierem Jordanii Zaid Rifaim i premierem Syrii Abdul Raouf al-Kasmem. Rozmowom tym patronował koronowany książe saudyjski Abdullah Abdullah Ibn Abdul Aziz, który stoi na czele arabskiego komitetu prowadzącego negocjacje w sprawie załagodzenia wrogich stosunków między Syrią i Jordanią od roku 1980.

Jak wynika z doniesień prasowych, obydwie strony porozumiały się w sprawie przestrzegania planu pokojowego, przyjętego na zjeździe Ligi Arabskiej w Maroku, w roku 1982.

Wyższy Kurs Dolara

Londyn (UPI) — Dolar zwyżkuje dziś na ogół na europejskich giełdach wymiany.

We Frankfurcie płacono za dolara 2.6365 DM, w Zurychu — 2.1673 fr. szwajc., w Brukseli — 53.80 fr. belg., w Paryżu — 8.9495 fr., w Mediolanie — 1,780.75 lira.

Za dolara USA można nabyć 1.3622 dol. kanadyjskiego.

Kurs funta bryt. wynosi 1.43.50 dol.

Strajk Powszechny w Grecji

Ateny, Grecja (UPI) — Pracownicy greccy, począwszy od lekarzy a na kierowcach taksówek skończywszy, wzięli udział w 24-godzinnym strajku na znak protestu przeciwko dwuletniemu okresowi zamrożenia płac i innym środkom oszczędnościowym podjętym przez greckie władze.

Strajk zorganizowała koalicja związków zawodowych i różnych ugrupowań przemysłowych.

Sparaliżowane zostały — Ateny, Saloniki i 23 inne miasta i miasteczka.

Strajkowali lekarze, nauczyciele, pracownicy łączności telefonicznej, urzędnicy bankowi, kierowcy taksówek i stacji benzynowych, piekarze, ekspedienci, sklepikarze, robotnicy budowlani i pracownicy linii lotniczych.

Inni, tj. kierowcy autobusów i aptekarze przerwali pracę na 4 godziny rano i zapowiedzieli następny strajk wieczorem.

Kontrolowana przez władze Federacja pracy nie zapobiegła strajkowi powszechnemu, aczkolwiek zabiegała o "rozmowy z rządem".

Prosperowały natomiast restauracje greckie i kawiarnie, gdzie Grecy zbierali się podczas dnia, by przedyskutować nurtujące ich problemy polityczne i gospodarcze nad filażanką kawy tureckiej.

W Atenach, strajkujący wzywali do zorganizowania wiecu na największym w mieście placu i do pochodu protestacyjnego przed budynek parlamentu.

Minister gospodarki, Costas Simitis, stwierdził, że strajk może pogłębić problemy gospodarcze Grecji i odwlec jeszcze bardziej stabilizację ekonomiczną.

Jak wynika z zapowiedzi rządu greckiego, normalizacja może nastąpić nie wcześniej, niż za jakieś dwa lata.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza matka, babcia nasza, prababcia moja i siostra moja, śp.

Maria Czerechowicz

(z domu Szmyd)
(żona śp. Franciszka)

nagle pożegnała się z tym światem, opatrzona św. Sakramentami, dnia 20-go października, 1985 roku, o godzinie 7:55 wieczorem, w starszym wieku.

Zwłoki można odwiedzać dziś od godziny 2-ej po południu, do 9-ej wieczorem.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 23-go października, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego Skaja Terrace, pnr. 7812 N. Milwaukee Ave., Niles, IL, do kościoła St. Juliana, msza św. o godzinie 10-ej rano, a stamtąd na cmentarz Maryhill, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

John (Marcella), Frank (Jackie) Chereck, Michael (Karen), synowie i synowe; **Jane (David) Cook, Cindy, JoMary, Frank, Candice (Scott) D'Grout i Patrice**, wnuczki i wnuk; **Melanie**, prawnuczka; **Michał Szmyd**, brat z rodziną w Polsce; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się
Skaja Terrace
Tel. 966-7302

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza żona moja, matka i babcia nasza, śp.

Anna Galat

(z domu Dydo)
(teściowa śp. Bernice)

Członkini Tow. Wolne Polki, ZNP, Bractwa Niewiast Różańca św. i Apostolstwa Modlitwy, po długiej i ciężkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona św. Sakramentami, dnia 21-go października, 1985 roku, o godzinie 8:05 rano w starszym wieku.

Zwłoki można odwiedzać dziś od godziny 2-ej po południu do 9-ej wieczorem.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 23-go października, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 1006 N. Western Ave., do kościoła św. Heleny, msza św. o godzinie 10-ej rano, a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Michał, mąż; **Edward L., Ferdinand J. (Bernice), Richard J. (Pauline), Donald S. (Carol)**, synowie i synowe; **Evelyn (Roger) Pickering**, córka i zięć; **Bruce, Ferdinand, James i Jeffrey**, wnuki; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się
Kirsten Funeral Home
Tel. 276-3378

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec, syn i brat nasz, śp.

Władysław Ligas

przez nieszczęśliwy wypadek, pożegnał się z tym światem, opatrzony św. Sakramentami, dnia 19-go października, 1985 roku, o godzinie 4-ej rano, przeżywszy lat 40.

Zwłoki można odwiedzać we wtorek od 9-ej rano do 9-ej wiecz.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 23-go października, o godzinie 9:00 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 5735 W. Fullerton (narożnik Mango), do kościoła św. Jakuba (Msza św. o godz. 9:30 rano).

Zwłoki zostaną przewiezione do Polski i pochowane na cmentarzu we wsi Odrowąż.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni, w Polsce:

Zofia (z domu **Las**), żona; **Stanisława, Renata i Bożena**, córeczki; **Józef i Zofia** (z domu **Wróbel**), rodzice; w Chicago: **Stanisław** z żoną **Stanisławą, Jan** z żoną **Zofią i Franciszek**, bracia i bratowe; wraz z całą rodziną.

Pogrzebowi: Poterek. Tel. 237-6400. 21,22

Pożar w Papierni

(DP) — Z nieustalonych przyczyn wybuchł olbrzymi pożar w fabryce papieru w Kwidzynie. Spłonął transporter służący do przenoszenia tzw. zrębków drzewnych do warzelni celulozy. Straty wynikłe z pożaru przy wstępnym szacunku obliczono na ponad 60 milionów złotych.

Fabryka została unieruchomiona na dłuższy czas, co w i tak już tragicznej sytuacji papierniczej w kraju wywołało olbrzymie zamieszanie.

Kwidzyńska papiernia produkowała miesięcznie około 12 tys. ton ceulozy i była od czasu niedawnego uruchomienia jednym z największych polskich dostawców papieru na rynek.

POLSKIE PROGRAMY RADIOWE I TELEWIZYJNE W CHICAGO
Nadawane Raz w Tygodniu

NIEDZIELNE SPOTKANIA
Nowy Program Radiowy
Stacja WSBC 1240 AM
Niedziela 10:00-12:00 Rano
Zofia Boris, Kierownik Programu

AUDYCJA RELIGIJNA OJCÓW SALWATORIANÓW Z MERRILLVILLE, IND.
Stacja W.J.O.B. 1230 AM
Hammond, Ind.
W Każdą Niedzielę
Godz. 12 w południe

WESOŁA CHICAGOSKA FALA
Stacje WBMX 1490 KC
W Każdę Niedzielę
1 do 2 Po Poł.
Józef Zieliński, Dyrektor

PROGRAM RADIOWY JADWIGI I EUGENIUSZA ZŁOBIN-RYLSKICH
Stacja WSBC 1240 KC
W Każdą Niedzielę
3-3:00 Po Pol.

RADIO POLONIA
Stacje WVVX 103.1 FM
W Każdł Niedzielę
4 Po Południu

GODZINA RÓŻAŃCOWA OJCA JUSTYNA
W Każdą Niedzielę
5:30 do 6 Wieczorem
Stacje WCEV 1450 AM

NIEDZIELA MAGAZYN RADIOWY
Audycja literacko-muzyczna Roberta Poprawskiego
Niedziela o godz: 6 wiecz.
Stacja WBMX 1490 KC AM

"CZERWONE MAKI"
Stacja WSBC 1240 AM
W Każdą Środę o 8:30 Wiecz.
REF-REN, Właściciel

30 MINUT Z SOLIDARNOŚCIĄ
Sobota, 5:00 po poł.
Stacja radiowa: WBMX 1490 AM

POLSKA PANORAMA
Stanisław Łobodziński
Kierownik
W Każdą Sobotę
Od 5:30-6:30 Wiecz.
Stacja WBMX 1490 KC

GODZINA MIĘDZYNARODOWA
Stacja WTAQ 1300 KC
Sobota 6:30-8:30 Wiecz.
JADWIGA I ANTONI PIENKOWSCY
Kierownicy
Tel. 777-2800

AUDYCJA RELIGIJNA OJCÓW SALWATORIANÓW z MERRILLVILLE, IND.
Stacje WTAQ 1300 ZM
LaGrange, IL.
Sobota 6 Wiecz.

ROBERT LEWANDOWSKI
WCIU-TV Kanal 26
W Każdą Niedzielę
5:00 Po Poł. 6 Wiecz.

INDIANA
AUDYCJE POLSKIE z Rozgłośni
WLTH 1370 KC
W Glen Park (Gary), Ind.
Nadawane w Każdą Niedzielę
Od 11-ej rano do 12-ej w Południu
Anonserzy:
CZESŁAW I WŁADYSŁAWA KUBIAK

MILWAUKEE "RADIO HELENA"
Audycja polonijna informacyjno. rozrywkowa. WYLO-540 AM, w każdą niedzielę w godzinach 9:00-11:00 przed południem. Kierownik redaktor programu — Helena Wantuch. Adres: "Radio Helena" WYLO, P.O. Box 21732, Milwaukee, WI 53221.
Tel.: (414) 671-1177

NEW CASTLE, PA.
POLISH RADIO HOUR
Zygmunt i Stephanie KUBINSKI
W Każdą Niedzielę
10:30 rano do 12 w południe
Stacja WKST 1280 KL
11 W. MAdison Ave.
New Castle, Pa. 16102
Tel.: (412) 652-3965

OBSZERNE informacje przeczytasz i najlepsze zdjęcia zobaczysz w Dzienniku Związkowym.

RZYM — Tak właśnie wyglądają czterej terroryści, którzy uprowadzili statek pasażerski m/s "Achille Lauro". Jeden z nich z zimną krwią zamordował kalekiego turystę, Leona Klinghoffera.

Nowe Fale Emigracji z Izraela

Jerozolima, Izrael (N.Y. Times) — Gdy w Izraelu życie gospodarcze zmierza w kierunku recesji, gdy wzrasta stale bezrobocie, koła rządowe wyrażają silny niepokój, że być może będą musiały znowu stanąć wobec nowych fal emigrantów z Izraela, szczególnie jeśli chodzi o ludzi młodych.

Chociaż liczba tych, którzy wyemigrowali ostatnio, nie może być ustalona dokładnie, to jednak czynniki rządowe przyznają, że coraz więcej i więcej młodych Izraelczyków opuszcza kraj, aby szukać pracy zagranicą. Do tego wielu z nich na pewno nie powróci nawet w wypadku, gdy Izrael wydobędzie się z trudności gospodarczych.

Aktualne statystyki emigracyjne nie są dostępne, jak oświadczają czynniki rządowe, zajmujące się emigracją, ponieważ emigrant określany jest przez Centralne Biuro Statystyczne jako Izraelczyk, który co najmniej cztery lata żył za granicą.

Rzecznik skrajnej partii Likud i członek parlamentu, Dov Shilansky, oświadczył, że istnieje atmosfera katastrofy gospodarczej i właśnie ta atmosfera pcha ludzi do emigracji".

Znaleźli Ropę!

Jedyna polska firma prowadząca poszukiwania ropy naftowej pod dnem morskim — "Petrobaltic" od sześciu lat przeprowadzała prace badawcze w sezonach letnich na Bałtyku. Poszukiwania te uwieńczone zostały sukcesem 5 października br., gdy z platformy wiertniczej natrafiono wreszcie na złoże ropy naftowej.

Złoże to znajdują się 80 km na północ od bałtyckiego portu Łeba. Ropa naftowa jest wysokiej jakości, gdyż ma niewielkie ilości zanieczyszczeń, co ułatwia jej dalszy przerób.

Nie podano natomiast szacunku wielkości złoża. Jeżeli jest ono duże, może radykalnie wpłynąć na poprawę gospodarki w Polsce.

★ Pomoc Domowa

AGENCJA POŚREDNICTWA PRACY DOMOWEJ
967-5456
8141 Milwaukee Ave., Niles
Posiadamy prace dla; gospodyni z zamieszkaniem lub bez. Opieka nad dziećmi, pomoc na przyjęciach, opieka nad starszym-towarzyszki.

GOSPODYNI DOMOWA KUCHARKA
Na pełny etat. Z zamieszkaniem lub bez, do dorosłych osób. Minimalna znajomość języka angielskiego pomocna. Osoba niepaląca. Proszę telefonować w jęz. ang. po 5 po południu
944-4064

CHILDCARE
2 Children. Experienced.
Ref. required. Must speak English.
Northside. Mon.-Wednes.-Thurs.
929-8712

★ Praca Żeńska

LIVE-INS
Nurses Aid background. Must speak some English. 1-7 days a week. $44 a day. Call:
296-1061

PANIE DOMU
Możecie zarobić dodatkowe pieniądze szyjąc ręcznie we własnym domu. My dowieziemy i odbierzemy wszystko.
Prosimy dzwonić wieczorami od 5—9
433-1840

BARMANKA ze znajomością języka angielskiego. Potrzebna 5920 W. Fullerton.

★ Praca

Medical Opportunities
RN'S
- Enteral, Parenteral, IV Therapy
- BiLingual: Polish
- Full or Part Time

Join our high tech team providing home health agency patients latest state-of-the-art care. If you, a hospital nurse, seek an interesting opportunity, flexibility, independence, as well as personal/professional growth — our well-established program offers many advantages. Your specialized background should include 1 year current hospital experience, and ability to speak well bilingually. Reliable car required. In addition to generous salary and benefits, we offer car and gas allowances.
Mrs. Louis Dick, RN, DON
447-6220
QUALITY CARE/SOUTH SUBURBAN
equal opportunity employer m/f

POTRZEBNA POMOC
Do chemicznej pralni. Wolimy z doświadczeniem. Des Plaines.
692-3111

POTRZEBNY SPRZEDAWCA
Z "Żyłką handlową". Musi dobrze znać angielski. Tel. 539-5000. P. Helena. Od 7 rano do 4 po poł.

POSZUKUJEMY ZDOLNEGO RYSOWNIKA
Do Działu reklamy na poł etatu. Tel. 539-5000. P. Helena. Między 7 rano a 4 po poł.

NEEDED
Custom Weaver on powered looms. Good starting wages and benefits. Must speak some English. Call for appointment **664-0662**

★ Praca

RESTAURANT WAITRESSES & WAITERS
CAN EARN $75 A NIGHT.
Ye Olde Town Inn
Mt. Prospect — 392-3750
Palatine — 991-2125

PART TIME
EVENING AND WEEKEND WORK
Cleaning office furniture. Some heavy lifting required. Must speak English. Good salary.
CALL KRISTY 329-0060

DO NADZORU PRZY SPRZĄTANIU
(Janitorial Supervisor")
Na pełen etat, lub part time. Musi mówić czytać po polsku i angielsku.
Proszę telefonować w języku angielskim w godzinach 1:00 — 6:00 po południu.
830-3342

Medical Opportunity
CNA's
Full time and part time openings, all shifts, in LTC facility in Niles. Must speak English. Call:
967-7000, ext. 215

FURNITURE REFINISHER
Must be expert in touchups. 2 years experience. Must speak English.
CALL KRISTY 329-0060

APPRENTICE TO LEARN DIE AND MOLD MAKING
Mat and blue print reading a must.
Apply at:
Mid-City Die & Mold Corp.
1743 N. Keating

EXPERIENCED TAILOR
For alteration on men's and ladies' clothing. Must speak English. Call Erick
922-0334
9 a.m. - 4 p.m.

WAITERS/WAITRESSES
Kitchen Help **Full or Part Time**
Good working conditions. Good salaries. Apply in person.
JAKE'S PIZZA & PUB
302 W. Northwest Highway
Mt. Prospect

MAILROOM/ HOUSEKEEPING
IDEAL FOR THE RETIREE (or anyone else) who can work flexible hours doing housekeeping deliveries, light maintenance, mailroom receiving. Must have access to car.
APPLICATIONS taken weekdays only between 10 A.M. AND Noon (we're closed on Wednesdays). NO phone calls, please.
THE EVANSTON BANK
603 MAIN STREET
Equal Opportunity Employer)

CZĘŚĆ ETATU
PORANNE SPRZĄTANIE SKLEPÓW ODZIEŻOWYCH
Doświadczenie, znajomość j. angielskiego, samochód pomocny. Dzwonić tylko w godzinach 1-4 ppł.
310-9672

FULL TIME
ASSISTANT SUPERVISOR FOR JANITORIAL COMPANY
Must speak English and have car. Experience not necessary; we will train.
Call only in English, 1-4 P.M.
310-9671

SEWING MACHINE OPERATOR
Small shoe manufacturing form needs full time sewing machine operator. Some commercial sewing experience, little knowledge of English necessary.
427-2028

SEEKING RETIRED PERSON
To operate news stand on weekends with option to buy. Call Jim Evenings
637-4950 or 237-0161

Printing
OFFSET PRESSMAN
Folding carton plant has an opening for a qualified 6 color offset pressman with a minimum of 2 to 3 years experience on sheetfed Miehle and Harris presses. We offer steady work, medical insurance, retirement plan, paid vacations and holidays. Must speak English. Contact Ed Thomas **563-4950**

OPENING FOR QUALIFIED
COOK
WOMAN TO LIVE IN AND FULLY
Managed, Kitchen in Southwest Side —fringe city CATHOLIC RECTORY. Well furnished apartment, air conditioned. Excellent salary and benefits. References appreciated. Must speak English. For further information and interview between 9 to 4 P.M. Monday Through Friday Call
779-7182

★ Praca Męska

"NARZĘDZIOWIEC" TOOLMAKER
Minimum 6 years experience. Must have tools and read English blueprints.
286-8337
INLAND BROACHING & TOOL CO.

BROILER MEN
Min. 1 year exper. 25-30 hours per week. $4.50-$5.00 per hour. Walton and Rush. Must speak English. 649-6601

POTRZEBNI pracownicy do prac kontraktorskich. Tel.: 342-0657 po 7-ej wieczorem.

POTRZEBNY mężczyzna do kładzenia tapet i malowania. Tel.: 275-7630.

POTRZEBNI DOŚWIADCZENI DEKARZE (Roofers)
Do instalowania dachód płytkowych i dachów z papy. Zgłaszać się:
4223 W. DIVISION, Chicago
276-5436

POTRZEBNY STOLARZ
Z praktyką w USA z samochodem i narzędziami do prac kontraktorskich. Tel.: **452-6783**
Wieczorem po 8 -ej.

CARPENTER
RESIDENTIAL-COMMERCIAL
Steady, year round work.
English speaking.
Experienced only.
459-6570 or 639-0676

STANLEY HOME IMPROVEMENT
Needs
CARPENTER
ROOFING
SIDING
Must speak English
453-4617

ASSISTANT KITCHEN STEWARD
Prestigious private club in Loop location is seeking experienced dedicated individual to work with and supervise night cleaners during 9 P.M.-5 A.M. shift. We offer a competitive salary and benefits. Applications will be accepted between 9 A.M. and 5 P.M. Monday-Thursday at the employee entrance only. No phone calls.
320 S. PLYMOUTH CT.
Chicago, IL 60604

POTRZEBNY MĘŻCZYZNA DO INSTALACJI
Jednoczęściowych rynien. 70¢ za stopę. Praca w północno-zachodnim przedmieściu. Firma dostarcza wyposażenie asekuracja opłacana przez firmę itp. Proszę telefonować lub zgłaszać się osobiście
WILSON INSTALLATION INC.
117 East Palatine Rd., Palatine
991-4441 — w jęz. ang.

★ Parcele

135 ACRES
Rt. 83 and Cicero Ave. Zoned R-1, potential uses: industrial park, office center. 294 and I-55 access.
Call Joanne Walsh
ARCHER REALTY SUBURBAN
598-1400

FLORIDA
Fully developed residential building sites. Ready to build! Fort Meyers, FL. $2,500 per lot. Please call collect:
305—651-2313

★ Rozmaite

DO NOWEGO YORKU i na lotnisko Kennedy zabiorę samochodem 2-3 osoby w dniu 25 października. Zgłoszenia: Tel.: 489-2800.

JEWELERS
3858 N. CICERO
Tuż Przy "6 Corners"
Ogłasza Likwidacyjną Wyprzedaż Złota
Po własnych cenach. Tylko przez 2 tygodnie od 19 października do 3 listopada. Łańcuszki 14 k. złota $9.00 za gram. Branzoletni, kolczyki duży wybór pierścionków i naszyjników. Jest okazja już teraz kupić prezent świąteczny za małe pieniądze. Sklep czynny od 11 rano do 2 wieczorem.
Tylko do 3 Listopada
3858 N. CICERO AVE.

ABCO BUILDER SUPPLY
Everything For Your Remodeling Needs
Complete Hardware Selection
Bathrooms—Plumbing, Toilet
Kitchens—Cabinets, Lighting Fixtures
Mon., Thurs. and Fri. 8-8
Tues. and Wed. 8-6 Sun. 10-4
1525 N. MILWAUKEE • 486-7757

★ Do Wynajęcia

UMEBLOWANE MIESZKANIA
1½, 2½, 3½ pokojowe z kuchnią i prywatną łazienką. Czysty, cichy budynek z windą. Wszystkie użyteczności płaci właściciel. Cena od $255-360 miesięcznie.
252-9613

6½ POKOI, 3 sypialnie, 2 łazienki. 3 piętro. $650. West Rogers Park. Tel. 262-3245.

5 POKOI ogrzewane z gazem do gotowania. Dla 1 osoby lub starszego małżeństwa, bez zwierząt. $370. 5600 Zachód, 3700 Północ. 439-2788.

POKÓJ dla pani z używalnością całego mieszkania. N. Side. 283-1069.

2 POKOJE do wynajęcia w basemencie dla 2 osób. Okolica Belmont-Central. 637-7880.

ADDISON-Kedzie. 5 rooms, unfurnished. $275. plus utility. Security deposit, references. 539-3994.

2 SYPIALNIE na 2 piętrze z ogrzewaniem, gazem do gotowania Diversey-Damen od zaraz. $300. 327-1059 dzwonić w jęz. angielskim.

UMEBLOWANE MIESZKANIA
5550 N. KENMORE AVE.
Super czyste. Strzeżony budynek. 2½ pokojowe kawalerki "studio apartments." 3 pokojowe mieszkania—zarządca mieszka w budynku. Ogrzewane—wszystkie urządzenia. Cena od $265. Sklepy i restauracja w budynku. Blisko do wszystkiego. Proszę telefonować w jęz. ang. Prosić Alexander.
275-9000

OKOLICA RAVENSWOOD
Bardzo czyste, na drugim piętrze, 5½ pokojowe mieszkanie z 2 sypialniami i krytą werandą. Najchętniej dla małżeństwa w średnim wieku. Od zaraz. $450. Proszę telefonować w języku angielskim
539-0213

★ AUTO

'75 BUICK Century. Nowa transmisja. $650. Tel. 283-2101.

SPRZEDAM samochód Dasher '78 rocznik. Tel.: 489-2800.

DOBRE używane auta na sprzedaż. 772-7776.

★ Interesy

Michigan — Przedmieście Detroit
Mała przetwórnia mięsa istniejąca od 4 lat. Pół miliona dochodu brutto. Wyprzedaż hurtowa, USDA, wędzarnia. Zwrót zainwestowanych pieniędzy w ciągu 3 lat. Właściciel przechodzi na emeryturę. Przejęcie wszystkiego lub partnerstwo. Niezwykła okazja. Northville okolica.
(313) 349-4448 w j. ang.

TEXAS WATERFRONT
AND RESORT PROPERTY
Located on Toledo Bend. 10 acres approx., 2100 ft² of water frontage. Dvlmnt. potential for marina, resort building lots of corporate retreat. Very reasonable. Call owner between 10—4 at 1-800-257-5759 or after 9 p.m. at 609-354-1799 ask for M. Leone, brochure avail.

★ Usługi

DENTYSTA
NISKIE CENY
Nowoczesny gabinet. Pacjenci prywatni lub ubezpieczeni. Spłaty w ratach. Zdjęcia i przeglądy bezpłatnie.
BEZBOLESNE LECZENIE
282-4020

★ Naprawa TV

NAPRAWA telewizorów V.C.R., w waszym mieszkaniu. Bezpłatna wycena. Gwarancja. A. Gil. Tel.: 966-5831.

NAPRAWA i sprzedaż VCR i TV. Gwarancja. Inż. Rodecki. 278-4339.

★ Ogrzewanie

NAPRAWA i czyszczenie pieców do ogrzewania, oraz roboty hydrauliczne. 394-9471.

★ Malowanie

MALUJEMY tapetujemy. 10 lat doświadczenia. 286-0864.

★ Kontraktorzy

DACHY — FUGOWANIE
OBICIA ALUMINIOWE
— RYNNY — BETON —
OKNA SZTORMOWE
WSZELKIE PRZERÓBKI
Darmo Kosztorysy — Polska Firma
Ubezpieczona i Pod Bondem
100% Gwarancja
HENRY SEJDAK, Właśc.
H & S HOME IMPROVEMENT CO.
891-5959 • Domowy: 775-6644

UWAGA!

Uprzejmie prosimy wszystkich naszych Czytelników i Prenumeratorów, aby wszelkiego rodzaju zażalenia dotyczące dostawy gazety czy to przez pocztę, czy do kiosków, kierowali bezpośrednio na nasz adres:

Mr. Anthony J. Szplit, General Manager
Dziennik Związkowy
6100 N. Cicero Avenue
Chicago, Illinois 60646—9975
312/286-0141

TO OUR ADVERTISERS

DEADLINE FOR WEEK-END EDITION IS WEDNESDAY 4 P.M.
MON., TUES., WED., FOR NEXT DAY TILL 1 P.M.
ALL CLASSIFIED ADS ARE PAYABLE IN ADVANCE
Unless Other Terms Are Established With POLISH DAILY ZGODA

DO NASZYCH KLIENTÓW

OGŁOSZENIA DO WEEKENDOWEGO WYDANIA PRZYJMUJE SIĘ W ŚRODĘ DO 4-EJ PO POŁUDNIU
PON., WTOREK, ŚRODA NA DZIEŃ NASTĘPNY DO 1 POPOŁ.
Wszystkie Drobne Kwalifikujące Się Ogłoszenia Są Płatne z Góry
O Ile Nie Posiada Innej Umowy z DZIENNIKIEM ZWIĄZKOWYM

Akcelerator — Gigant Powstanie w Illinois

Projekt Finansowany Jest Przez Rząd Federalny

Miejski Wydział Sanitarny udzieli pomocy w budowie nowego urządzenia dla Fermi National Accelerator Laboratory (w skrócie Fermilab). Koszt, tego finansowanego przez rząd federalny przedsięwzięcia wyniesie 4 miliardy dol.

Rada okręgu głosowała na rzecz udziału w przedsięwzięciu budowy największego na świecie akceleratora, którego nazwa będzie brzmiała Superconducting Super Collider (SSC).

Dyrektor Fermilab dr Leon Lederman powitał z zadowoleniem ofertę współpracy przedstawioną przez Miejski Wydział Sanitarny. Fakt współpracy przyczyni się być może do przyśpieszenia tempa budowy.

Nowy akcelerator powinien być gotowy w połowie lat 90-tych. "Bardzo dobrze idzie im budowa tunelu" — powiedział Lederman o pracownikach wydziału.

Komisarz wydziału James Kirie powiedział natomiast, że projekt budowy akceleratora da zatrudnienie około 40 tys. bezrobotnych w Illinois. Lederman ocenia, że przy budowie akceleratora — giganta znajdzie zatrudnienie 20-30 tys. osób. Ponad 4 tys. osób będzie pracowało przy obsłudze SSC.

Lederman — porównał zabiegi rozmaitych firm pragnących uzyskać kontrakt na budowę akceleratora do sprawy budowy zakładów samochodowych Saturn dla koncernu Chrysler. Illinois jak wiadomo przegrało w tym przetargu.

"Jesteśmy jedynymi specjalistami dysponującymi odpowiednim sprzętem" — powiedział główny inżynier okręgu Frank Dalton komisarzowi Kirie. Dalton powiedział, że największym konkurentem Illinois w budowie akceleratora jest Teksas, który pragnąłby mieć takie urządzenie przy uniwersytecie w Austin.

Lederman dodał, że zainteresowanie projektem wyraziły również Kalifornia i Rhode Island.

Richard Troy, wiceprezes Miejskiego Wydziału Sanitarnego powiedział, że budowa akceleratora na terenach należących do Fermilab zaoszczędzi rządowi federalnemu mnóstwo pieniędzy, które w innym przypadku musiałyby zostać przeznaczone na zakup terenu.

CAMBRIDGE, MASS. — Dr Michael Brown (z lewej) i dr Richard Goldstein uzyskali wspólnie Nagrodę Nobla w dziedzinie medycyny, za badania nad znaczeniem cholesterolu w organiźmie ludzkim. Obaj pracują na uniwersyteci w Texasie. (UPI)

Chicago Domaga Się Pomocy Stanu Na Budowę Nowych Szkół

Projekt wybudowania kilku nowych szkół — głównie w dzielicach latysnoskich i murzyńskich znajduje się w niebezpieczeństwie, ponieważ Senat Illinois nie obalił weta gubernatora Thompsona, które odnosiło się do wystosowania przez władze stanowe 23 mln dol. na realizację tego przedsięwzięzia.

Władze lokalne miały dołożyć do tej sumy swą pomoc finansową i w ten sposób można byłoby wybudować dziewięc nowych szkół, przy czym rozpoczęcie budowy czterech z nich zaplanowano jeszcze na rok bieżący.

Przedstawiciele władz Chicago i szkolnictwa wyrazili swe wielkie rozczarowanie w związku z postępowaniem Senatu, ponieważ podobno wcześniej uzgodnili z Gubernatorem, iż nie będzie się on sprzeciwiać obaleniu weta.

Zdaniem mayora Harolda Washingtona "wszystkiemu winien" jest Thompson, bo "przedstaiwa siebie jako przyjaciela . . . szkolnictwa, a teraz skazuje . . . na przepełnienie klasy i nieodpowiednie warunki".

Szef sztabu Gubernatora, James Reilly powiedział, iż program, na mocy którego Chicago ubiegało się o dotacje stanowe nie istnieje już od pięciu lat, a Thompson po prostu sprzeciwił się jego odnowieniu.

Przewodniczący Chicagoskiej Rady Szkolnej oznajmił, iż Rada ta dotychczas nie ubiegała się o fundusze, bo brakowało na ten cel pieniędzy ze źródeł lokalnych.

Każda z dziewięciu projektowanych szkół, kosztowałaby po 5.5 mln dol. i służyłaby pokoleniom uczniów chicagoskich przez około 55 lat.

Szkolnictwo chicagoskie w dalszym ciągu będzie domagać się od stanu dodatkowych funduszów poprzez wywieranie nacisku na prawodawców, aby poprawili jedną z ustaw, rozpatrywanych w obecnej sesji-weto.

Przedstawiciele szkolnictwa zwrócą się ze specjalnym apelem do senackiego Komitetu kredytów, aby zatwierdził pomoc dla projektu budowy szkół.

Nowe szkoły mają powstać w następujących miejscach: na skrzyżowaniu Cortland St. i Springfield Ave., 20th St. i Throop St., Harrison St. i Loomis Ave., oraz najprawdopodobniej przy 46th St. i Winchester Ave., Polk St. i Oakley Ave., a także Culter St.

Miasto Musi Poprawić Wyniki Szkolenia Pracowników

Na przekór opiniom o nieefektywności programów szkoleniowych dla pracowników, którzy na skutek utraty pracy są zmuszeni do przekwalifikowania się, miasto uzyskało zezwolenie na kontynuowanie swojej działalności w tej dziedzinie.

Realizację programu zapewniają nakłady federalne, które będą obecnie, jak stwierdził Dennis Whetstone, kierujący tymi sprawami w Wydziale Handlu i Spraw Środowisk (Illinois Department of Commerce and Community Affairs) uzależnione od tego — jak miasto wywiązuje się ze swych obowiązków.

Dotychczas otrzymywano fundusze federalne na ten cel niezależnie od rezultatów prowadzonych działań. Obecnie — ich przydział uzależniono od konkretnych wyników szkolenia.

Program miejski, prowadzony w ramach Job Training Partnership Act, pod kierownictwem Biura Mayora d/s Pracowników i Szkolenia, został ostatnio skrytykowany przez University of Chicago. W raporcie ogłoszonym na początku miesiąca stwierdza się, iż rezultaty działania wymienionego programu są uboższe w stosunku do wszystkich innych realizujących podobną pracę w stanie Illinois. Oznacza to w praktyce, iż program miejski zapewnia znacznie mniejszą liczbę przekwalifikowanych pracowników gotowych do podjęcia pracy w nowych dziedzinach, przy wyższych kosztach szkolenia każdego z nich.

Zgodnie z wynikami obserwacji profesora nauk politycznych Gary Orfielda, Chicago zapewniło w minionym roku pracę jedynie dla 23% spośród 1,433 przeszkolonych pracowników, chociaż nauka każdego z nich kosztowała miasto przeciętnie 1,200 dol.

Raport uniwersytecki sugeruje w związku z tym przekazanie kierownictwa programu miejskiego agencji obejmującej swym zasięgiem całą metropolię chicagoską, która mogłaby zapewnić efektywną jego realizację na całym obszarze.

Kierownictwo programu miejskiego odpowiedziało na raport stwierdzeniem, iż nie jest uzasadnione porównywanie działalności Chicago oraz przedmieść i południowych obszarów stanu w tym względzie.

Według opinii Howarda Stanbacka, zastępcy dyrektora d/s planowania miejskiego programu, liczba umieszczonych na nowo w mieście pracowników nie może równać się z liczbami na przedmieściach, ponieważ miasto stara się obsługiwać najtrudniejsze przypadki.

Stanback nadmienił jednocześnie, iż program miejski obejmował pokaźną liczbę pracowników nie mających średniego wykształcenia oraz większą niż kiedykolwiek liczbę ludzi pochodzących z mniejszości etnicznych. Ilość tych ostatnich w minionym roku wynosiła w Chicago ponad 90%.

Przeciw miastu obraca się również fakt, iż nie dysponuje ono dostateczną ilością możliwych do objęcia stanowisk pracy.

"Jest bardzo trudno — powiedział Stanback — znaleźć pracę dla pracownika zarabiającego uprzednio od 10 do 17 dol. na godz. — dysponując stanowiskami, na których płaci się 4 dol. na godz."

Rzecznik Biura Mayora d/s Pracowników i Szkolenia oświadczył, iż zamierza ono podporządkować się nowym wymaganiom odnośnie otrzymywania funduszy na szkolenie pracowników tak długo — dopóki będą one możliwe do spełnienia.

Nowa umowa miasta ze stanem w tej sprawie wejdzie w życie w dniu 1 listopada i będzie obowiązywać do 30 czerwca przyszłego roku.

Może ona zostać zerwana w każdej chwili na skutek braku pożądanych wyników w realizacji planu szkoleniowego przez miasto.

Demokraci Walczą o Wpływy Na Przedmieściach

Demokraci z przedmieść powiatu Cook starają się o umieszczenie wyjątkowo dużej liczby swoich kandydatów na członków rady tego powiatu, której skład ma się uformować w 86 roku.

Wydaje się, iż swego rodzaju zachętą do tego rodzaju posunięć jest wybór w 83 r. na członka rady Jeanne Quinn, która jako demokratka — zajęła podobne miejsce po raz pierwszy od 48 lat.

Demokratyczny komityman z Northfield Township, Donald Eslick, uważa, iż demokraci mają tym razem poważne szanse, ażeby uzyskać przynajmniej dwa lub trzy miejsca w radzie.

Demokratyczni przywódcy oczekują zgłoszeń od 15 do 20 kandydatów, którzy zechcą ubiegać się o miejsca jako przedstawiciele przedmieść.

Być może w związku z niespodziewanym zwycięstwem J. Quinn — na listach przeglądanych obecnie przez przywódców partii, dominują kandydatury kobiet.

Quinn dała jednocześnie do zrozumienia, iż w prawyborach w 86 r., zamierza raczej ubiegać się o stanowisko klerka powiatu Cook, zajmowane obecnie przez Stanley'a Kuspera, niż pozostać na liście kandydatów do rady powiatu.

Zwycięstwo Quinn oraz wyniki ostatnich wyborów, które pozwoliły demokratom na kontrolowanie od 12 do 30 przedmieść przekonały widocznie wielu członków partii, iż są oni w stanie uzyskać dalsze stanowiska w radzie i że Partia Demokratyczna przestała odtąd być partią bierną na przedmieściach.

Jednocześnie przewodniczący Partii Republikańskiej w powiecie Cook, Don Totten, oświadczył, iż republikanie zmobilizują swoje siły, aby odnowić własne wpływy w radzie powiatu.

Domaga Się Powrotu Na Stanowisko

Pracowniczka Stanowego Wydziału Robót Publicznych, 46-letnia Constance O'Neal, wystąpiła na drogę sądową, domagając się przyjęcia jej z powrotem do pracy. O'Neal twierdzi, że zwolniona została bezpodstawnie— w wyniku nacisków podjętych przez administrację stanową gub. Thompsona, wywieranych na Komisję Civil Service.

Sprawa założona została w Sądzie Okręgowym powiatu Cook. O'Neal domaga się również na drodze sądowej usunięcia przewodn. komisji J. J. Moffata, oraz udaremnienia na drodze prawnej—pracownikom stanowym wywierania nacisków na komisję.

O'Neal zwolniona została w dniu 21 listopada, po tym jak Komisja Civil Service zmieniła zalecenie prowadzącego przesłuchania. Początkowo O'Neal miała być jedynie zawieszona w swych obowiązkach na okres 45 dni—bez prawa pobierania poborów.

Groźba Pożaru w Pociągu

W poniedziałek przyjęto do jednego ze szpitali chicagoskich trzech pasażerów pociągu "Amtrak", którzy ulegli zatruciu dymem, ulatniającym się z palącej się instalacji elektrycznej.

Instalacja zapaliła się w jednym z wagonów. Pożar wykryto niemalże w zarodku i natychmiast go zlikwidowano.

Ten 11-wagonowy pociąg przebył trasę z Nowego Orleanu do Chicago.

Przywódca Gangu Uniewinniony

Przywódca jednego z największych chicagoskich gangów ulicznych został uwolniony w piątek od zarzutu postawionego przez władze federalne w sprawie posiadania broni palnej, za co grozi kara do 15 lat więzienia.

Jerome Freeman, lat 33, zamieszkały przy 11461 S. Vincennes Ave., był już uprzednio trzykrotnie skazany.

Policja znalazła u niego broń w osiem dni po tym jak powrócił on do domu z więzienia w Wisconsin.

Sędzia James Morgan orzekł, w ostatniej sprawie, iż oskarżenie rządowe było pozbawione dostatecznych dowodów winy.

Adwokat Freemana, Charles G. Murphy, oświadczył, iż zarówno on jak i jego klient, są bardzo zadowoleni z orzeczenia sądu.

Freeman zostanie przekazany władzom zajmującym się warunkowymi zwolnieniami w Wisconsin, w celu ponownego przesłuchania, które zadecyduje o ewentualnym nakazie odsiedzenia przez gangstera—pozostałych mu z 10-letniego wyrok—2 lat więzienia.

Adwokat Winny Wymuszania Łapówek

Adwokat z miejscowości Fox Lake — Arthur Newell przyznał się w poniedziałek, przed federalnym sądem rejonowym, do wymuszenia łapówek od dwóch firm, znajdujących się w powiecie Lake.

Newell przyznał się także do przekazania części tych łapówek byłemu mayorowi Fox Lake — Richardowi Hamm.

Adwokatowi grozi maksymalna kara więzienia do 40 lat i 35 tys. dol. grzywny.

W zamian za wymuszone łapówki Newell pomógł jednej z firm w zdobyciu uprawnień do sprzedaży alkoholu, a drugiej z nich w otrzymaniu intratnego kontraktu z miastem Fox Lake.

Hamm zrezygnował ze stanowiska mayora wiosną i zaraz potem przyznał się do spiskowania i przyjmowania łapówek.

Znaleziono Ciało Niemowlęcia

W sobotę w pobliżu miasta Aurora znaleziono ciało niemowlęcia "zapakowane" w plastikową torebkę. Straszliwego odkrycia dokonały dzieci, bawiące się na ulicy.

Zdaniem policji, dziecko nie żyło już od przeszło jednego dnia.

BEN GURION AIRPORT. — Prezydent Kostaryki, Louis Alberto Monge (z prawej) w towarzystwie izraelskiego prezydenta, Chaima Herzoga w chwilę po przybyciu do Izraela. Wizyta Mongego trwała 5 dni. (Reuter)

Świadkowie Morderstwa Poszukiwani

Policja chicagoska prowadzi dochodzenia w sprawie zamordowania przed rokiem Polaka, Stanisława Mistura, zamieszkałego przy 2850 N. Ridgeway. Został on zamordowany 17 WRZEŚNIA 1984 R. W PARKU KOŚCIUSZKI (przy Diversey i Avers).

Osoby, które były świadkami tego morderstwa, proszone są o skontaktowanie się z redakcją "Dziennika" telefonując na nr. 286-5065 w godzinach od 7 rano do 1:30 po poł.

Przypuszcza się, że byli świadkowie tego morderstwa, ale ze względu na to, że nie znają języka angielskiego nie zgłosili się do władz. Zapewnia się świadkom zupełną dyskrecję.

"Fascynujący Przykład"

Mayor Washington i gubernator Thompson skłonni są do zawarcia porozumienia i podpissania się pod przepisem, na mocy którego policyjne patrole Chicago zostałyby zwolnione z obowiązku nadzorowania autostrad a ich zadanie przejęłaby policja stanowa.

Celem takiego rozwiązania jest zaoszczędzenie pieniędzy podatników. Ale wszystko zależy, z której strony na to spojrzeć.

Z przedstawionych danych wynika, że zamiana tego rodzaju przyniesie miastu Chicago oszczędności rzędu 2,6 miliona dolarów. Ale z drugiej strony "transakcja" ta będzie kosztowała stan ponad 8 milionów dolarów.

Rzecznik policji stanu Illinois, Robert Fletcher, stwierdził, że "prawo stanowe w istocie wymaga, by policja stanowa patrolowała autostrady takie jak Stevenson, Eisenhower czy Dan Ryan. Ale dla wygody, tradycją stało się, że autostradami tymi zajmuje się policja chicagowska".

"Transakcja" nie została jeszcze zawarta. A plany są takie, że Thompson wprowadzi 100-150 policjantów na autostrady, w zamian za co mayor Washington poprze ustawę zezwalającą na zainstalowanie maszyn stanowych do gry w Lotto na lotnisku O'Hare i Midway.

A oto ile będą kosztować te "oszczędności":

—tymczasowy pobyt 150 policjantów w dwóch hotelach "Holiday Inn" — $1.4 mln

—obsługa personalna — $1.5 mln

—nowe samochody — $2.9 mln

—dodatkowe zarobki i dodatkowe koszty (policjanci stanowi zostaną przeniesieni z południa stanu i przedmieść Chicago, więc na ich miejsce prawdopodobnie wejdą nowi) — $2 miliony.

Fletcher twierdzi, że "wydatki te zostaną wrównane dzięki dochodom, jakie przyniosą maszyny do gry w Lotto". Jego zdaniem jest to "fascynujący przykład działalności władz".

Dzieci Rasy Żółtej Uczą się Lepiej

Ale Za Jaką Cenę?

Z badań, przeprowadzonych przez Uniwersytet Northwestern wynika, iż dzieci pochodzenia azjatyckiego uczą się lepiej od swych białych rówieśników, ponieważ rodzice tych pierwszych są bardziej wymagający. Jednocześnie jednak, dzieci rasy żółtej mają być bardziej nieśmiałe i skore do nauki, ponieważ tego właśnie spodziewają się po nich nauczyciele.

Zdaniem profesora pedagogiki, Barbary Schneider, cechy, jakie wykryto u uczniów rasy żółtej mają tak swe dobre jak i złe strony.

"Rodziny pochodzenia azjatyckiego kładą nacisk na wykształcenie jako środek do polepszenia swych dzieci, a ponadto mają one wiele szacunku dla nauczycieli. Przygotowują one swe dzieci do szkoły, ucząc je czytania i pisania oraz rachunków. A kiedy dzieci pójdą wreszcie do szkoły, to usiłują dostać dobre stopnie nie tylko dla samych siebie, ale jakby dla całej rodziny" — powiedziała prof. Schneider.

Schneider przeprowadziła eksperyment na grupie, złożonej z 46 dzieci chińskich, koreańskich i japońskich, która następnie została porównana z grupą 49 dzieci białych.

Do obydwu badanych grup dzieci dobrano ze szkół publicznych z północno-zachodniej części Chicago oraz z północnego przedmieścia.

Spośród cech ujemnych postawy uczniów pochodzenia azjatyckiego Schneider wymianiła ogromną odpowiedzialność, jaką czują dzieci w związku z otrzymywaniem stopni. Odpowiedzialność ta bardzo obciąża ich psychikę. Jedno z badanych dzieci powiedziało, że "jest szczęśliwe, jak dostaje dobre stopnie, bo i jego rodzice są szczęśliwi", oraz, iż "jest bardzo nieszczęśliwe, jak dotanie "C", bo zawiodło siebie i swych rodziców".

Innymi ujemnymi cechami postawy, ukierunkowanej na zaspakajanie oczekiwań rodziców i nauczycieli jest znacznie gorsza — niż u dzieci białych — aktywność w sferze nawiązywania kontaktów z rówieśnikami oraz uczestniczenia w życiu klasy jako grupy.

Nawet podczas lekcji dzieci pochodzenia azjatyckiego były bardziej ciche i mniej skore do zabierania głosu niż dzieci rasy białej.

Według badaczy — pedagogów postawa ta była nieświadomie umacniana przez nauczycieli, którzy znacznie rzadziej wywoływali do odpowiedzi uczniów rasy żółtej niż rasy białej.

W omawianym tu badaniu posłużono się metodami porównania ocen uczniów rasy żółtej z ocenami uczniów rasy białej oraz wywiadami, przeprowadzonymi z uczniami z ich rodzicami oraz z nauczycielami.

Stwierdzono również, że dzieci pochodzenia azjatyckiego, których rodzice urodzili się w USA, ucza się nieco gorzej od uczniów, których rodzice urodzili się w Azji, a lepiej od swych białych rówieśników.

Firmy Prywatne Przejmą Obsługę Osób Niepełnosprawnych

Dążąc do zapewnienia lepszej obsługi — przy obniżonych jednocześnie kosztach — władze CTA przekazały w niedzielę obsługę osób niepełnosprawnych w ręce firm prywatnych. Do tej pory osoby niepełnosprawne przewożone były pojazdami CTA.

Obsługa zapewniana była przy pomocy małych, specjalnie do tego przystosowanych autobusów CTA. Kierowcami autobusów byli członkowie związku zawodowego Amalgamated Transit Union Local 241. Obecnie pasażerowie niepełnosprawni będą korzystać z obsługi zapewnianej specjalnymi autobusami, furgonetkami oraz samochodów osobowych.

W pierwszej fazie "przejściowego" okresu, firmy prywatne będą odpowiedzialne za przewożenie 50 niepełnosprawnych pasażerów, którzy powiadają z CTA stałą umowę. Przeważnie są oni dowożeni do pracy. Do dnia 7 listopada firmy zamierzają zapewnić obsługę dla około 7,000 pasażerów niepełnosprawnych, znajdujących się na liście CTA.

William Hawes, dyrektor Transit Service Corp., jednej z czterech firm, które zajmą się zapewnieniem obsługi dla osób niepełnosprawnych, oświadczył, że w początkowym okresie pasażorowie będą musieli załatwiać sobie rezerwację na dojazd na 24 godziny naprzód, podobnie, jak czynią to obecnie. W przyszłości jednakże — firmy mają nadzieję, że wystarczy dokonanie rezerwacji na godzinę lub dwie wcześniej.